

www.helmelarab.net

قصة : روبين كسوك ترجمة : إيناس النجسار إعداد : د. أحمد خالد توفيق



المؤلف

لا تعرف الكثير عن (روبين كوك) سوى أنه طبيب أمراض عيون ، يعيش فى (بوسطون) ، ومحاضر فى مدرسة (هارفارد) الطبية . تخرج فى جامعة (وزليان) ، وكلية الأطباء والجراحين جامعة (كولومبيا) ..

والرواية الحالية كتبها عام ١٩٧٧ ، وسرعان ما حولها (مايكل كريشتون) - وهو طبيب آخر - إلى فيلم كابوسي بنفس الاسم ، أثار اهتمامًا عالميًّا ، ولعله من الجدير بالذكر ، أنه هو الفيلم الذي أصر الرئيس الأمريكي (كارتر) على أن يراه الرئيس الراحل (أنور السادات) ، إبان توفيع معاهدة (كامب ديفيد) كنموذج لما وصل (ليه فن السينما في (أمريكا) ...

يمكننا القول إن د. (كوك) لا يحمل ذكريات سازة لمهنة الطب .. بل وإنه يحيلها في روايته الحالية إلى كابوس حقيقي ، ولكنه يقدم في نهاية الرواية نوعا من الاعتذار ، عما قدمه فيها من نبوءات مروعة ، (يدأت تتحقق للأسف) .. على اعتبار أن عنده ما يدفعه إلى هذا التشاؤم ...

والعالمي ، في مختلف صنوفه ..

من الألفاز البوليسية إلى الرواية الرومانسية ..

من عالم المغامرات إلى آفاق الخيال ..

من الفروسية إلى دنيا الأساطير ..

ومن الشرق إلى الغرب ..

وإلى الحضارة ..

وإليك ..

د. تبيل فاروق

يقول د. (كوك) في تعليقه الختامي على الرواية:

رأيت (علاثا في جريدة (تريبيون) عام ١٩٦٨،
يعرض فيه رجل بيع أي جزء،من جسده، لمن يدفع مبلغا
من العال، يتم الاتفاق عليه. بل إنني رأيت (علائات من
أحياء يبيعون قلوبهم لمن يدفع أكثر ا...

وفى مراكز الكلى يوجد طابور طويل، من المرضى القادرين، ينتظرون أن يجدوا كلى صالحة لزراعتها لهم، والمشرفون على هذه المراكز، يعرفون شيئا اسمه (متلازمة الإجازة)، حين ترتفع معنويات المرضى كلما دنت إحدى العطلات، لأنهم يتوقعون حركة سير أكثر... ومزيدًا من الكلى الصالحة للزراعة!..ه.

والحل لهذه الكارثة في رأيي، هو إيجاد تسهيلات قاتونية ودينية أكثر، لعملية أخذ الأعضاء من المتوفين، الذين لم تمض ساعة على وقاتهم، يدلًا من ترك هذه الأعضاء لتلتهمها الديدان أو لهيب المحرقة

* * *

كما ثكرتا تحولت هذه الرواية إلى فيلم بنفس الاسم .. المخرج هو (مايكل كريشتون) الذى تحوّل بعد ذلك (لى التأليف، فقدم لنا روايات شهيرة من الخيال العلمى،

المشبع بجو الطب، نذكر منها: (خلية أندروميدا).. (رجل الأطراف الكهربية).. (حديقة جوراسيك)..

قام ببطولة الفيلم المعثلة الكندية (جنفيف بوجولد) مع (مايكل دوجلاس) و (اليزابيث أشلى)، والمعثل العجوز (رتشارد ويدمارك)..

الموسيقا التصويرية كانت لـ (جيرى جولد سميث) الذى جعل من شريط الصوت كابوسًا حقيقيًا، يواكب الأحداث ولا ينافسها ..

[ملاحظة أخيرة] ..

نحن لا نهدف إلى أن نقصر سلسلة (روايات عالمية المحبب) على الروايات التي تحولت إلى أفلام سينمائية ، لكننا تحاول أن نقدم روايات مشوقة ، بها قدر لابأس به من التسلية والإفادة ، ومن العصادفة أن هذه هي نفس توعية الروايات ، التي تجذب السينمائيين لتقديمها ..! ، فالسينما كما نعلم لم تترك رواية صالحة (لا وقدمتها ..! ، والآن تعالوا نقرأ القصة معًا ..

د . أحمد خالد

1 فيراير ١٩٧٦:

ها هى ذى (نانسى جرينلى)، معددة على ظهرها، فوق منضدة الجراحة بغرفة العمليات رقم (٨)، وبالرغم من العقاقير العديدة التى حقتوها بها، قائلين إنها ستسلم عينيها للتعاس، فقد ظل النوم حلمًا عزيزًا..

كانت تمقت المستشفى .. وذت لو تصرخ .. تهرع فارة من هذه الغرفة الكثيبة ، لكنها لم تجرؤ قط ..

جو المستشفى البارد الكنيب .. وتلك الرائحة .. رائحة الموت والمرض ..

(بوسطن) مليدة بالغيوم، وكشافات السيارات مضاءة في هذه الساعة من الفهار، بينما الريح الصرصر تصدر لواحها الكليب.. والمارة يجدون السير..

أما في غرفة العمليات، فكان الأمر يشبه خلية نحل .. (ذ يجب (عداد العريضة وتخديرها، قبل أن تغدو الساعة الساعة والنصف ..

حوائط غرفة العمليات، مثل مثيلاتها في كل الغرف الأخرى،.

البلاط محايد اللون .. والأرضية من (الفينيل) .. الجراحة : توسيع وكحت للرحم .

المريضة : (نانسي جرينلي) .

طبيب التخدير : (روبرت بيلنج) .

أما باقى الفريق، فهو معرضة التعقيم (روث)، ومعرضة العمليات (داماتيو)، والجراح الشاب (جورج ماجور)، الذي كان في الغرقة المجاورة يرتدي مريولة الجراحة..

كان النزف قد بدأ منذ عشرة أيام ..

تجاهلته (نانسى) فى البدء .. ثم انتابها القلق .. بضع مكالمات هاتقية مع الدكتور (ماجور) ، بثت الطمأنينة فى قلبها .. ثم بدأت تشعر بأن الأمر أخطر من مجرد اختلال فى دورتها الشهرية ..

سيارة الإسعاف تحملها إلى المستشفى - دون سرينة ولا تشنج - حيث وجدت نفسها على سرير الفحص فى حجرة الطوارئ ، هى تمقت الفحوص النسانية ، لكنها لم تستطع أن تمنع نفسها من الشعور بالسعادة ، حين سمعت صوت د . (ماجور) ..

وفي استسلام خضعت للفحص .. الستار الرقيق الذي يفصلها عن الناس المحتشدين في قاعة الطوارئ ،

يتحرك .. يهتز ..، ومن حين لآخر ترى وجوه أطفال مجروحين ، وشيوخ منهكين ..، وعلى الأرض كانت مبولة الفراش ملقاة في إهمال ، وبها جلطة دموية كبيرة ، يستطيع كل من يريد أن يراها .. في حين يقف د. (ماجور) يفحصها ، ويثرثر مع العمرضة عن حالة أخرى ..

كان كل هذا قاسيًا مريرًا .. وأغلقت (نانسي) عينيها .. وفي صمت بكت ..

* * *

والآن .. (ضاءة (الفلورسنت) في غرفة العمليات ، تثبت (تانسي) عينيها عليها ، وتفكر .. سينتهي هذا الكابوس بعد دقائق .. سأعود لداري بعدها ..

عينان بنيتان صافيتان من خلف قناع ترمقانها:

- هل تشعرين براحة ؟

كانت هذه هى الممرضة (جلوريا داماتيو) وهى تشد الحزام حول دراع (نانسى) الأيمن ، لتثبته إلى جانبها ...

قالتها (نانسى) كاذبة .. فالمنضدة غير مريحة على الإطلاق ، ومقعول (الأتروبين) جعل حلقها جافًا ولسانها لرجًا ، كأنما هو مبلل بالصمغ ..

د. (بيلنج) عاكف على جهازه المكون من شبكة من

الصلب اللامع ، وأجهزة القياس ، وأسطوانات ملونة من الغاز المضغوط . ثمة بطاقة بنية كتب عليها (فلوثان) ، وتحتها صيغة كيميانية معقدة ، حاولت أن تقرأها (٢ برومو - ٢ كلورو - ١ واوا - ثلاثي فلورو إيثان) ..

كان د. (بيلنج) بارغا .. ربعا أبرع طبيب تخدير في المستشفى ، وكان يعرف ذلك جيدًا .. ولم يكن يترك شيئا للمصادفة ؛ لهذا أعد لنفسه قائمة بالإجراءات ، لابد من أن براجعها فبل كل جراحة ..

الخطوة الثانية عشرة ، هي توصيل طرف الخرطوم إلى الجهاز ، وإدخال طرفه الآخر في كيس التنفس ، الذي يسع من أربعة إلى خمسة لترات هواء ..

الخطوة الثالثة عشرة ، هي الاستيثاق من أن صعامات التحكم كلها في الاتجاه الصحيح . . ثم يفحص مفاتيح قياس الضغط في اسطوانتي الاكسجين ، ويتأكد من امتلائهما بالكامل . .

وبيده شرع يضرب على ظهر راحة (ثائسي) اليسرى ، تتقر عروقها ..

وغمغم:

_ ستكون هناك وخزة صغيرة الآن ..

وشعرت بالألم يشتد ثم بدأ يتلاشى . . ولمحت د. (ماجور) يدلف من باب غرفة العمليات هاتفًا في مرح:

ستنامین بعد قلیل یا (نانسی) .. أنت فتاة محظوظة ؛ لأن د. (بیلنج) هو من یخدرك .. و هو خیر أطباء مستشفانا .. قال د. (بیلنج) و هو یوصل قناع الوجه بأنبوب التخدیر :

- هذا صحيح .. الأنبوب رقم ثمانية يا (جلوريا) .. يمكنك أن تبدأ التعقيم إنن يا د. (ماجور) ؛ لأتنا سنكون مستعدين في تمام السابعة والنصف ..

- مرحى ..

ثم إنه سار نحو الباب .. واستدار نحو (روث جنكنز) التي كانت ترتب الأدوات الطبية على المنضدة وقال:

- أريد الأدوات الخاصة بي يا (روث)، لا معدات المشتشفي القديمة ..

وخرج قبل أن يتلقى ردًا ..

صوت ضربات قلب (نانسی) يتصاعد، من جهاز تسجيل ضربات القلب، والمخطط الذی أوصلوه بها .. علی حين ساعدتها (جلوريا) علی النزول بجسدها لأسقل، وعلقت كل ساق من ساقيها، فی ركاب معلق بحامل معدنی من الصلب ..

غمغمد. (بيلنج) وهو يخرج الهواء الزائد من محقنه: - كل شيء على ما يرام .. ستنامين الآن يا (تانسي) بعد تعاطى (البنتوثال) .. ألا تشعرين بالنعاس الآن ؟

- لا أعرف ما المفروض أن أشعر به ..

بدقة بالغة يوصل د. (بيلنج) محقن (البنتوثال)
بالصمام الوريدى ثلاثى الاتجاهات، ويسألها أن تعد من
واحد إلى خمسين ..

كان يتوقع أنها ستغيب عن العالم قبل أن تصل إلى خمسة عشر .. لكنها ظلت تقاوم النعاس ، متمتعة بإرادة لا بأس بها ، مما اضطره إلى زيادة الجرعة قليلا ..

وفى السابعة وأربع وعشرين دقيقة .. نامت (نانسى جرينلى) للمرة الأخيرة في حياتها ..

* * *

كان د. (بيلنج) يؤمن بأن الأمور ستسير كما يشتهى .. فالمرأة شابة وصحتها لا بأس بها ، ولقد استوثق من جميع الخطوات .. جعلها تتنفس من خليط من (الهالوثين) و (أكسيد النيتروز) و (الأكسجين) ..

ثم إنه حقنها بسنتيمترين من (السكسينايل كولين) حتى تسترخى عضلاتها، ويتمكن من ايلاج الأنبوب عبر حنجرتها..

ان هذا العقار يشابه في تأثيره سم (الكورار)، الذي يستعمله متوحشو (الأمازون).. ويحدث شللا في عضلات التنفس وعضلات الحلق، لكن د. (بيلنج) كان يسيطر على الموقف تمامًا..

بهدوء ورصائة ـ برغم توتر أعصابه ـ يضع قناع (الأكسجين) على وجهها، ثم أمسك بمنظار الحنجرة (الخطوة رقم ٢٢ في قائمته)، وجذب لسائها للإمام .. ثم شرع يحرك طرف اللهاة جائبًا، ليرى أفضل .. وأولج أنبوب القصية الهوائية بين الحبلين الصوتيين المحيطين بالحنجرة .. وأوصلها بالكيس ..

وبمجرد أن ضغط على كيس الهواء ؛ شاهد صدرها بعلو ويهبط بنفس القدر .. كل شيء على ما يرام .. إن تنفسها ملكه ..

كل شيء على ما يرام .. وضربات قلبها مستقرة هادتة ..

عليه الآن أن يواصل ضغط الكيس بيده، ليجعلها تتنفس .. إلى أن ينتهى عمل (السكسينايل كولين) بعد ثمان دقائق .. عندنذ يعود تنفسها ويمكنه أن يسترخى قليلًا ..

والحقيقة أن عملية التخدير، كانت دائمًا ما تسبب لدد. (بيلنج) نفس التوتر والقلق، منذ بدأ حياته المهنية ..

لكنه كان يخفى ذلك خلف قناع من الاحتراف والهدوء ... لكنه لم ينس أن باستطاعته تناول القهوة ، بعد أربعين

دقيقة ، حين ينتهى كل هذا .. وظل يمنى نفسه بذلك ..

أما د. (ماجور) فجلس هناك بين ساقى (نانسى) ، وتفحص مبيضيها ، ثم أعلن أنهما (برقوقتان) ، وهو الوصف الذى يطلقه دومًا على المبايض الطبيعية ..

قام بتوسيع عنق الرحم برفق ، وأزال الجلطات الدموية بالشفاط ..

وهنا المحظد. (بيلنج) تغييرًا طفيفًا ، في انتظام ضربات القلب ...

وعلى الشاشة أدرك أن النبض تدنى إلى ستين نبضة .. ضغط الدم قد صار ٢٠/٩٠، ولم يدر سببا لهذا الانخفاض غير المقلق برغم كل شيء .. فليسأل طبيب أمراض (النساء) ..

ـ د. (ماجور) .. هلا توقفت لحظة ؟.. انخفض ضغط الدم توعاً .. فما هي كمية فقد الدماء عندك ؟

- لا يمكن أن تتجاوز نصف اللتر بحال ..

وضع د. (بيلتج) السماعة في أننيه .. وغمغم :

- غريب ١٠٠ ان ضغطها قد صار ١٠/٩٠ ..

_ وماذا في ذلك ؟

- لا شيء .. لكنه لم يكن كذلك .. انخفض و لا تفسير عندى ..

- لا بأس .. لونها لم يتغير ..

لكن د. (بيلنج) ظل قُلقًا ، يشعر بأن شينًا ما ليس على ما برام ..

تحركت حاسته السادسة ، تتنيئه بذلك ، والغريب أتها - (نانسى) - لم تستعد تنفسها التلقائي ، برغم أن جرعة (السكسينايل) قد انتهى مفعولها بالتأكيد ..

قال د. (ماجور) مطمئنا :

- أنا سأفرغ بعد خمس دقائق ..

تنقس د. (بيلنج) الصعداء وراد من ضخ (الاكسجين) الني رئتى (نانسى)، فقد كان راغبًا في إنهاء تخديرها بأسرع ما يمكن .. ومن على جبيته مسح حبّات العرق المتزايدة ..

وفى السابعة وست وخمسين دقيقة ، مد أصابعه ليفتح جفنى المرأة الشابة ويتفحص حدقتيها ..

> كان إنسانا عينيها متمددين تمامًا .. وتجمد الدم في عروق د. (بيلنج) ..

كان هناك خطأ ما ..

ان أسوأ كوابيسه قد تحقق ..

* * *

الاثنين ٢٣ فيراير الساعة ٧,١٥ صباحًا:

الثلج يتساقط كقطن مندوف ، والطقس بالغ البرودة ، وذ تدفع الريح الرقائق البللورية نحو الشرفة الصغيرة ، العطلة على شارع (لونجوود) .. والشمس تحجيها سحب كثيفة رمادية ..

وفى فراشها تقلبت (سوزان هويلر)، بعد نوم احتشد بأضغاث الأحلام ..

كانت في حجرتها بالطابق الثالث من مسكن المدرسة الطبية ..

لقد أتعت _ منذ خمسة أيام فقط _ أول سنتين من دراستها للعلوم الأساسية الطبية ، وأحرزت تجاخا باهزا ، حتى أن كراسات محاضراتها غدت ذات صيت بين الطلبة ، والكل يتنافس على اقتنائها ..

كان الجميع يتندرون بمواظيتها على حضور الدروس، لكن السيب المياشر الذى لم تعلنه قط، هو أنها _ وقد اختارت مجالا يعنج بالرجال _ لم تكن قادرة على التغيب دون أن يكون ذلك ملحوظا .. والحق أن (سوزان) كانت



وهي السابعة وست وخمسين دقيقة ، مدّ أصابعه ليفتح جفتي المرأة الشابة ويتفحص حدقتيها ...

جديرة بالملاحظة .. فهى شابة بالغة الجاذبية فى الثالثة والعشرين من العمر ..

ولنقرب صورتها أكثر للقارئ ، نقول إن شعرها في لون ستابل القمح ، طويل جدًا ، مما يضطرها إلى عقصه خلف ظهرها كذيل حصان ..

وكان وجهها عريضا .. بينما كانت عيناها خليطًا من اللونين الأزرق والأخضر ، مع لمسة من البنى ، تتبدل مع تبدل الضوء ..

إنها ذلك المزيج النادر من الجمال والذكاء مع تذوق جيد للأدب ...

وللأسف كان لهذا مثاليه ..

فهى - كما قلنا أنفًا - لا تستطيع التغيب ، دون أن يكون ذلك ملحوظًا ..

بالإضافة إلى أن هذا الجمال ، كان مما يثير حول صاحبته الأقاويل .. ويجعل من لا يعرفها يحسبها ساذجة أو حمقاء ، كمعظم الفتيات الجميلات ..

ولك أن تتصور - إنن - أنه لم يكن لديها أصدقاء كثيرون - فإن ذكاءها كان يخيف الرجال ، بالإضافة إلى أنه يجعلها تمل سريعًا كل من تعرفه ، إذ تدرك مدى تفاهته ..

اليوم هو بداية تبدّل حقيقى فى حياة (سوزان) ..
لقد انتهى عهد المحاضرات ، وسيكون عليها أن تتعامل
مع مرضى حقيقيين الأول مرة .. وكان هذا بغزعها ..

هى لا تعرف كيف تكون طبيبة .. هى تشك فى قدرتها على عمل شىء سوى القراءة والاستذكار .. ولعل هذا هو ما جعل نومها قلقًا ..

إنها السابعة والربع ..

فى توتر تغلق المنبه جوار فراشها ، وتنزل قدميها لتقف على أرض الحجرة الباردة غير المرحبة ..

إنها حجرتها منذ عامين .. هي ينفسها طلت الجدران بهذا اللون الأصفر الفاتح .. وفصلت تلكم الستائر خضراء اللون .. وألصقت هذه المناظر الطبيعية على الحوائط ..

أما هذا المكتب ذو الخشب العتيق ، قطالما جلست عليه تدرس ، والآن يوجد عليه كتاب عن تشخيص الأمراض السريرى ، قرأته مرتين دون أن يزيد ذلك من ثقتها بنقسها ..

أما قميص النوم الذي ترتديه ، فهدية من أبيها ،. كان يحب أن يراه عليها ، وكان يقضلها على أخويها الأصغر منها ، مما أكسبها ثقة بالنفس لا بأس بها .. ثقة كانت بحاجة إليها ؛ كي تجتاز سنى المراهقة الكنيبة ..

وتشهدت إذ تذكرت ..

كان أبوها رجلًا قوى الشخصية كريمًا لطيفًا فى الوقت ذاته ، ولقد فرض شخصيته على الدار ، فتضاءل الجميع .. ومثله شبت (سوزان) ، فوجدت تقسها مرغمة على لعب دور قيادى ، فى كل مراحل حياتها ، برغم أنها لم تحب ذلك قط .. كانت تقضل أدوار الظل ..

بخلت الحمام ، ووقفت تتأمل الحسناء ، التي ترمقها من الناحية الأخرى للمرآة .. فرنت ذراعيها في الهواء ، وهتفت محدثة نفسها :

- ، ليتك كنت راقصة باليه يا (سوزان) ، بدلًا من هذه المهنة ...

لكنها كانت تدرك ، أنها لا تريد حقًّا أن تكون راقصة .. هي بحاجة إلى مهنة تعارس قيها قدراتها العقلية .. لقد كانت (سورًان) جميلة .. لكنها فتاة عملية .. عملية تمامًا ..

* * *

الاثنين ٢٣ فيراير الساعة ٧,٣٠ صباحًا:

لم يكن مستشفى (بوسطون) التذكارى متميزًا من الثاحية المعمارية .. فقد بنى منذ أكثر من قرن ، يكتل من الحجارة البنية اللون ، التى تراصت بمهارة لكن دون أناقة .. ويتكون المبنى من طابقين ، بهما عنابر عامة واسعة ، لم تعد عملية فى الوقت الحالى ، تتناثر حوله مبان من الطوب الأحمر ذات نوافذ قدرة ..

لكن أحدًا لم يلحظ قبح المستشفى ، ما دام اسمها مرتبطًا في الأذهان ، بأنها تضم أحدث الأجهزة وأكفأ الأطباء .. ولقد أضفى عليها الأطباء نوعًا من القدسية الأكاديمية .. وأمام المستشفى كان يظهر جزء من ميناء وأمام المستشفى كان يظهر جزء من ميناء (بوسطون) ، يمياهه السوداء المخلوطة بماء العجارى عفن الرائحة .. يفصله ـ الميناء ـ عن المستشفى فناء من الأسمنت ، تناثرت فيه أوراق الجرائد والعلب الفارغة .. وفي هذه اللحظة ، بدأت السيمفونية اليومية في

واحدوعشرون مبضعًا ، يشقون واحدًا وعشرين نسيجًا بشريًا ، لواحد وعشرين مريضًا يرقدون بلا حراك ،

المستشفى ..

فى إحدى وعشرين غرفة عمليات .. ذلك اللحن الذى لن يكل ولن يصمت قبل الثانثة ظهرًا .. بل ستظل غرفتان تعملان حتى الثامنة مساغ ..

وفي استراحة الجراحين ، تجد هدو غاتامًا .. فلا يوجد بها سوى رجلين .. أحدهما يقف جوار الحوض ، وقد بدا عليه الوهن والشيخوخة ، أكثر من عمره البالغ الثانية والستين .. كان اسعه (تشستر ـ ب . والترز) ..

ولا أحد يعرف - يما في ذلك (والترز) نفسه - ما يدل عليه حرف (الباء) في اسمه .. فقط يعرفون أنه يعمل في قسم العمليات الجراحية ، منذ خمسين عاما تقريبا ، فلم يجرو واحد على رفته ، يرغم أنه لم يكن يؤدي أي عمل في الواقع .. وكان يقول دوما إنه ليس على ما يرام .. وهذا حق .. فهو شاحب اللون كثير السعال ، محاولا وهذا حق .. فهو شاحب اللون كثير السعال ، محاولا إخراج البلغم من شعبه الهوائية دون جدوى ..

أما الآخر فهو (مارك ه . بيلوز) - و (الهاء) هذا شي اختصار لكلمة (هاليرن) - وهو جراح مقيم جاهد كثيرًا ليعمل في مستشقى (بوسطون) . وقد أثار حفيظته أن يصل لما يريد ، فيجد شيئا مثل (والترز) أمامه ..

كان جالسًا على النضد برشف القهوة ، ويرتب أسماء الطلبة الذين سبقوم بمحاضرتهم : (هارفي جولدبرج) ، (سوزان هويلر) ، (بول كارين) ، (جيوفرى فيرويزر) .. هناك فتاة إذن .. وستمضى معه الشهر القادم .. وحتمًا ستهيم به حبًا ؛ لأنه رياضى .. وطبيب .. ووسيم إلى حدّ ما ..

لقد مرض كبير الأطباء المقيمين، بالتهاب الكيد الوبائى، وتلقى (بيلوز) استدعاء من د. (هوارد ستارك)، رئيس قسم الجراحة في مكتبه. وهذا يعتى كارثة .. هل هناك أخطاء ارتكبها ولا يذكر ؟..

لكن (ستارك) كان على غير العادة لطيفًا .. بل وأثنى عليه .. ثم سأله عما إذا كان يرغب في الإشراف على مجموعة الطلبة ..

ولم یکن ممکنا رفض طلب له (ستارت) ، و (لا کان هذا انتحارا .. لهذا وافق (بیلوز) فی حماس ویلاتردد ..

ويدأ في إعداد جدول المحاضرات وتواريخها لهذا لشهر ..-

کان هناك اثنان معینان مع (بیلوز)، و هما من المقیمین الجدد الدین لم یمر عنیهم أكثر من عام .. (دانییل كارترایت) و (روبرت رید) ..

وكاتا يعانيان الإحباط، بعد ما زالت عنهما رهية المستولية، وعرفا أنهما لا يؤديان دورًا خاصًا في المستشفى ..، وكان (ريد) بالذات، حسّاسًا في كل ما يتعلق بلون بشرته الأسمر .. وسريعًا في تفسير كل مطلب زائد منه، على أنه اضطهاد عنصرى ..

لهذا كان على (بيلوز) أن يعاملهما بحدر ..

على أن الشيء الذي كان يعزيه ، هو أنهما سيعاونانه ، في رعاية الطلاب الخمسة ، وبالتالي لن يكون الأمر حملا على كاهله .. بالإضافة إلى أنه سيعرف ، كيف يحصل على أقصى منفعة من هؤلاء الطلاب ..

تعم .. كان (بيلوز) رجلًا مباشرًا .. ولولا ذلك لما وصل الى هذه الوظيقة ، وسط منافسة عاتية لا ترحم ..

* * *

الاثنين ٢٣ فيراير الساعة التاسعة صباحًا:

كانت (سوزان هويلر) هى ثالثة ثلاثة ، اندسوا فى سيارة (جيوفرى) الجاجوار ؛ لتوصيلهم من مساكن الطلبة الى المستشفى . . ، ولم تتسع السيارة الضيقة لـ (جورج نايلز) و (هارفى جولد برج) مما اضطرهما الى ركوب المواصلات العامة ، فى وقت الذروة للوصول إلى المستشفى . .

وفى المستشفى وقفوا مرتبكين كالأطفال، لا يعرفون كيف الصعود إلى الطابق الخامس، حيث ينتظرهم د. (بيلوز) .. وكل طلبة الطب، يصيرون سلبيين سريعى الارتباك، بعد سنى الدراسة الطويلة ..

وفى العصعد _ وقد انحشروا جميعًا _ ، قرب (جورج نايلز) فمه من أذن (سوزان) ، وهمس :

- لا أحسيني سأحب هذا المكان !

ولم يزد .. لكن (سوزان) فهمت تمامًا ما يريد قوله .. كانوا جميعًا يتهيبون هذا المكان .. ويتهيبون ضرورة اتخاذ القرار الصائب .. فهم حقًا يرتدون المعاطف البيضاء ، ويبدون كأطباء .. لكنهم عاجزون عن القيام

بأى تصرف .. والسماعات الطبية المتدلية من چيوبهم ، لم تكن تستعمل إلا فيما بينهم ، أو على عدد محدود جدًا من المرضى .. ولم يكن لما درسوه من كيمياء حيوية ، أى دور في زيادة شجاعتهم .. فععرفة ما يحدث للجلوكور في الخلية ، لا يقيد كثيرًا في علاج مريض صرع ..

الطابق الخامس أخيرًا ..

تقدمت (سوزان) الآخرين، متجهة نحو موظف الاستقبال، الذى ثبت سماعة الهاتف على أننه، وشرع يثرثر .. كان المكان كعادته أشيه بخلية نحل، والممرضات يهرعن هذا وهذاك، يعددن المرضى التالين في الدور، أو يعنين يمن انتهت جراحتهم ..

- هلا أخبرتني من فضلك ..

رفع الموظف يده اليسرى مقاطعًا ، وعاد يصرخ في السماعة :

_ قل مرة أخرى .. لا أسمعك من الضوضاء حولى .. ماذا ؟.. لقد سلمت الأمر بنفسى .. إذا لم تكن لديك (بلازما) ، كان يجب أن تأتى لتقول ذلك .. إن الجراحة ستبدأ في الحادية عشرة ..

ثم نظر إلى (سوزان) : _ أية خدمة ؟

- نحن طلبة .. ونريد أن ...

أشار بقلعه جانبًا .. وأمسك ورقة ، وشرع يكتب فيها بچنون :

- الأنسة (لينكويفست) ..

نظرت (سوزان) إلى الآنسة المذكورة .. كانت منهمكة مثله تعاماً ، لكن (سوزان) سارت إليها قدمًا ، بعد أن نظرت نظرة عتاب إلى زملائها القتيان ، الذين وقفوا خلفها كأرانب مذعورة ..

- من فضلك .. نحن طلبة و ...

صاحت الآنسة (ليتكويفست) في هستيريا وهي تمسك برأسها:

- يا له من يوم ١٠. كل هذا العمل ، ثم يأتى بعض الطلبة ليزيدوا الحياة سوءًا ١٠.

- نحن لا تريد سوى معرفة مكان الاستراحة ..

أشارت في فتور إلى اتجاه ما، ثم عادت تستكمل ما بدأته ... ومع الفتيان دخلت (سوران) إلى الاستراحة ، التي تعلقها الكتب الطبية العتيقة ، والنشرات وأكواب القهوة الفارغة .. وعلى ضوء مصباح الفلورسنت الأبيض ، رأوا لوحة خشبية ، امتلات بالأوراق والتعليمات .. ، وعلى المكتب القديم جلس د. (بيلوز)

أمامه كراسته الصفراء .. فما إن رآهم حتى نظر إلى ساعته .. لم تكن لديه تجارب في التدريس ، لكنه عرف بالفطرة أن عليه أن يكون مسيطرًا ورهيبًا ..

نظر لهم في فتور .. وهنف:

- تأخرتم ثلث ساعة كاملا .. موعدكم كان التاسعة .. لم ينبس أحدهم ببنت شفة ، حتى لا يكون وحده موضع هم ..

أمسك (بيلوز) بقطعة الطبشور، ووقف أمام السبورة المعلقة، وقال في سماجة متعمدة:

- أهم صفات الجراح هي دقة المواعيد .. وعليكم أن تعوا ذلك جيدًا وإلا - صدقوني - ستكون إقامتكم هنا مثل

وتوقف باحثًا عن اللفظ المناسب .. كان قد رأى (سوزان) فطارت منه الكلمات .. وبعد لأى قال:

_ مثل شتاء بارد طویل ..

أشعره جمال (سوزان) الكاسح بالهلع .. بعدم الراحة .. فلم يكن مستعدًا لمواجهة هذا السحر ، حين أعد خطته ليكون حازمًا ..

استطرد (بيلوز) وهو يثبت عينيه على كل وجه : - وحدة العناية المركزة ، هى أكثر مكان يمكن أن تتعملوا منه .. لكنه كذلك أخطرها .. ولن تصدروا أية

تذكرة دوانية ، دون أن أوقع أنا عليها ، أو أحد الأطباء الدائمين الذين ستعرفونهم بعد قليل ..

نظرت له (سوزان) في تأمل ..

أدركت بذكانها أنه يتعمد الخطورة ، وأنه متصنع .. لم يكن ثمة داع لكل هذا اللوم على التأخير ، في اليوم الأول من العمل .. وأدركت أنه شخصية ذاتية .. غير مستقرة .. لاتحب النقد .. ككل الجراحين في الواقع ..

- النوبتجيات الليلية ، ستكون يومًا كل خمسة أيام ، لكل واحد منكم .. هذا ليس كثيرًا .. وإذا رغب الآخرون في البقاء ليلا ، فلا مانع .. ستقومون بعمل جدول فيما بينكم ، وتعطونني نسخة منه .. يبدأ العمل في السادسة والنصف صباحًا ، لكن أريد منكم أن تروا المرضى ، وتجمعوا المعلمومات عنهم قبل البدء .. اتفقنا ؟

همس (فيرويزر) في أذن (سوزان) :

- رباه !.. سيكون على الاستيقاظ قبل ميعاد دخولى الفراش !

- هل ثمة أسئلة يا مستر (فيرويزر) ؟

.. 7 .. 7 -

صاح (فيرويزر) وقد أثار فزعه أن (بيلوز) يعرف

قال (بيلوز) بشيء من السخرية :

- والآن تقابلون هيئة التمريض ، التي سترحب يكم كما يجب ..

قالت (سوزان) في ضيق :

- لقد شاهدنا ترحيبهم هذا الصباح .. لم نكن تنتظر أن يضربوا النفير لقدومنا ، لكننا أيضًا لم تتوقع كل هذه اللامبالاة .. .

ارتبك (بيلوز) قليلًا بتأثير جمالها .. ثم غمغم:

- يا د. (سوزان) . . حين يصل أطباء جدد ، أو طلبة إلى المستشفى ، فإن الممرضات يعرفن أن هؤلاء الواقدين ، هم أخطر على المرضى من أية باكتريا ، أو أى فيروس . . فلا تتوقعى أن يقرحوا يقدومكم . .

نظرت له (سوزان) وفكرت .. إنه على الأقل - شخص واقعى ، ولعل هذه هي ميزته الوحيدة ، بعد الانظباع السيئ الذي تركه ..

* * *

فى ذات الوقت كان د. (ديفيد كاولى) فى غرفة العمليات، فى أسور حال ممكنة.. انهارت الممرضة المساعدة ياكية، وتم استبدالها.. وتحمّل طبيب التخدير

سيلًا من السباب المقذع . . أما الجراح المساعد فقد أدمي اصبعه بمبضع د. (كاولى) . .

كان هذا الأخير من أبرع جراحي المستشقى ، وله مكتب فخم خاص به في الطابق العاشر ، وعندما تسير الأمور على ما يرام ، يكون ألطف الخلق طرًا . . أما إذا لم تسركما يشتهي ، غدا وحشا كاسرًا ..

واليوم - في جراحة المرارة التي يجريها - لم تعد له الممرضة المساعدة طاقم الأدوات الخاص به ، بل وضعت أدوات عامة ، من ثم أمسك (كاولي) بالصينية كلها ورحاها أرضا ..

بعد ذلك ارتجف المريض رجفة واحدة .. ولم يكد د. (كاولى) يتمكن من تمالك أعصابه ، حتى لايقذف المبضع في وجه طبيب التخدير ..

أما السبب الرئيسى لفقدان أعصابه ، فهو قيام (كاولى) نفسه بانتزاع الماسك الشرياتي الموصل لشريان المرارة ، مما جعل الدماء تتفجر في ثوان ، ولقد جاهد حتى تمكن من العثور على الشريان وربطه . . وحتى بعد أن فعل ذلك ، لم يكن واثقًا تعامًا ، من أنه لم يؤذ الإمداد الدموى للكبد . .

لقد كان يومًا نحسًا كله ..

وبعد الجراحة دخل استراحة الأطباء الخالية، وهو يتعتم غضبًا..

دهب إلى الدولاب الخاص به، ويعصبية ركل يابه ليفتحه ..

كانت النتيجة أن باب الدولاب الملاصق ، انفتح وسقطت منه بعض أشياء .. انحنى ليعيدها لمكاثها .. وكان ما رآه كافيًا ليثير ذهوله ..

عشرات من زجاجات الأدوية (ديميرول).. (ايتوفار).. (كورار)، ثم منات من حقن (المورفين) و (البلاستر)..

أعاد الأشياء التي سقطت إلى مكانها ، ثم أخرج مفكرة من جيبه ، نون عليها رقم الدولاب ٣٣٨ .. وعزم على أن يعرف صاحبه ..

برغم غضبه كان يعرف معنى ما رآه .. يعرف خطورة ذلك على المستشفى كله ..

* * *

الاثنين ٢٣ قبراير الساعة ١٠,١٥ صباحًا:

لا يوجد مكان لارتداء رداء التعقيم، سوى في حجرة الممرضات، لأن استراحة الأطباء تعنى الرجال فقط..

فى حنق تتقحص د. (سوزان) أربية التعقيم بالحجرة.. كلها زرقاء اللون من النوع الخاص بالمعرضات. شعرت بالدم يتصاعد إلى رأسها ، وخرجت إلى استراحة الأطباء لتجد (بيلوز) واقفًا هناك.. كان يرتدى ثيابه الداخلية وجوريًا أسود اللون ، ولقد أصابه الهلع حين رآها فهرع يختفى..

لكنها سارت في إصرار إلى أردية التعقيم .. وانتقت سترة وسروالا صغيري القياس ، ثم إنها غادرت المكان بنفس العصبية ..

وقى غرفة الممرضات، ارتدت ثياب التعقيم .. كان السروال واسعًا عليها ، فشدت الحزام لتثبته حول خصرها الناحل ..

واستعدت لمجابهة (بيلوز).. فقد أدركت أنه من الطراز المتحفظ، ولسوف يكون مسليًا أن تهاجم فيه هذه النزعة، ولعل هذا يضفى بعض حيوية على الدورة الجراحية، التي ستمضيها في هذا المستشفى..

لكم كان منظره مضحكًا ، وهو يجرى مدّعورًا بثيابه الداخلية ١..

وحين عادت إلى استراحة الجراحين، وجدته ينتظرها .. وكان يبتسم !..

وفي رزانة قال :

مس (هويلر) .. أعرف أن منظرى كان مضحكا .. وعلى كل حال ، أعترف بأننى حاولت هذا الصباح إعطاءكم انطباعًا مغايرًا لحقيقتى .. أنا طبيب مقيم منذ عامين لا أكثر ، وأنت وأصدقاؤك أول طلاب أقوم بالإشراف عليهم ، ولا أبغى سوى أن أفيدكم وأستقيد منكم .. وإن لم يكن فعلى الأقل نستمتع بوقتنا ها هنا ..

ثم ابتسم من جدید ، وهزر أسه وانصرف من أمامها .. وقفت مشدوهة مرتبكة ، لاتدرى ما تقول .. إن ما قاله جعلها تدرك أنها بالغت في العدائية دونما ميرر في الواقع .. عليها إذن أن تراجع موقفها منه ..

والأول مرة أدركت أنه _ حتى على مستوى الشكل _ لم يكن سينًا إلى هذا الحد ..

لحقت برفاقها ، وعلمها (تايلر) كيف تلبس الحذاء الورقى فوق حذانها ، ثم إنهم عيروا المنطقة المعقمة ، إلى غرف العمليات ..



وحوجت إلى أستراحة الأطباء لتجد (بيلوز) واقفًا هناك .. كان يرتدى لبابه الداخلية وجوربًا أسود اللون ..

لم تكن (سوزان) قد دخلت غرفة عمليات من قبل .. لهذا لك أن تتصور ما أحسته من رهبة وإثارة ، وهي ترمق الأطباء منحنين على أجساد المرضى ، والممرضات يدفعن الأسرة المتحركة ، التي يغفو عليها من انتهوا من جراحتهم .. وطبيب تخدير يمسك يذقن مريض ويثرثر مع المعرضة ..

وارتجفت (سوزان) ..

- حاولوا ألا تتكلموا بالداخل ..

قالها لهم (بيلوز)، وقد وقفوا على باب الغرفة رقم (١٨) .. وأردف:

- لقد ثام العريض للأسف .. كنت أرجو أن تروه قبل ذلك .. لا يهم .. قفوا جوار الحائط، ولا تعوقوا الحركة .. الأسئلة بعد الجراحة ..

ودفع باب الحجرة ليدخلوا ..

ورأوا شخصًا ضخمًا يرتدى الرداء المعقم، يقف جوار صور أشعة .. فرد دراعيه يطريقة مبالغ فيها وصاح ضاحكًا:

- مرحبًا بروفسير (بيلوز)!.. سيرى هؤلاء الطلبة يدفى أسرع جراح في الشرق، فهل أخبرتهم أن ما سيرونه هو شيء تادر؟

أشار (بيلوز) تحو هذا العملاق وغمغم:

- (ستيوارت جونستون) أحد الثلاثة المقيمين الكبار .. بقى له معنا أربعة شهور فقط .. لقد وعدنى أن يلتزم حدود السلوك القويم ، في كلامه ، لكنى لا أثق يهذا كثيرًا !..

_ فلننته من كسوة المريض سريفا ..

ووضعت الكسوة الخضراء على البطن، كاشفة عن مربع صغير على الجانب الأيمن منه .. ثم تم تعقيم الجلد ..

.. ميضع ..

واستقر الميضع في الكف المغطى بقفار .. وبهدوء قرب النصل من الجلد .. عيون الطلبة ترمق المشهد بفضول عات ..

نظر (جونستون) إلى طبيب التخدير، يسأله إن كان يستطيع البدء .. فهر الأخير رأسه ، وفي هدوء وبشق سريع ناعم اندفع النصل فوق الأنسجة بزاوية ٥٤ درجة ، وانتثرت الدماء .. ثم انحسرت وانتهت ..

وهنا حدث شيء غريب في ذهن (نايلز) ..

تسرب الميضع إلى خلايا عقله .. واحتشدت الدماء فيه .. ثم غاب عن الوعى ، ليصطدم رأسه بالأرض الصلبة المصنوعة من (الفينيل) ..

نظر (جونستون) إلى المشهد في غضب .. ثم صاح :

الاثنين ٢٣ فيراير الساعة ١١,١٥ صباحًا:

كان الحرج في كبرياء (جورج نايلز) داميًا ، أكثر بكثير من النتوء الصغير الذي تكون في مؤخرة رأسه ..

لقد كان تأثير الحائث سلبيًا على الجعيع .. (بيلوز) يسأل نفسه عما (ذا كان قد تسرع بإدخال الطلبة غرفة العمليات .. (نايلز) يسأل نفسه عما (ذا كان سيفقد وحيه كلما رأى جراحة .. (سوزان) هالها ذلك التبدل الدرامي - ١٨٠ درجة - في سلوك (جونستون) و (بيلوز) .. كلاهما كان مرحًا ودوذا ، ثم صار فظا بمجرد حدوث شيء تافه .. ودعم هذا فكرتها السابقة عن تقلب الجراحين وأنانيتهم ..

بثيابهم العادية جلسوا برشفون القهوة في استراحة الحراحين .. كانت قهوة جيدة أحيت (سوزان) عبقها ، لولا دخان التبغ المنبعث من (والترز) ، الذي وقف جوار الحوض يسعل ويرمق (سوزان) .. ذكرها منظره يأحدب (التوتردام) ولم تشعر بارتياح تجاهه ..

ثم دعاهم د. (بيلوز) ليلحقوا به إلى العتاية المركزة ..

والحنت المعرضة ؛ لتضع كابسولة من التوشادر تحت أنف (جورج) ، فقتح عينيه ، ولوهلة لم يدر أبن هو .. ثم فهم .. واعتراه حرج شديد من هذا الضعف الذي اعتراه ..

- كان عليك أن تخبرني يا (بيلور) .. فإدا كان سبكون الموقف لو سقط هذا الصبي فوق الجرح المفتوح ؟!

لم يرد (بيلوز) .. ساعد (جورج) على النهوض على قدميه ، وأشار بقتور للمجموعة كي تتبعه ، خارجين من غرفة العمليات ..

ومن وراء ظهورهم ، سمعوا (جونستون) يصرخ في

- هل أنت هذا لتعاونني أم لتزيد متاعبي ؟!

* * *

تبعه الطلبة كالدمى المتحركة متلاصقين ، كى يشعروا بالأمان والثقة ... ، إذ بمجرد أن اجتازوا الباب ، شعروا بأنهم معزولون عن العالم الخارجي ، في عالم صامت خافت الإضاءة ..

وظهرت معرضة شقراء، يبدو عليها الذكاء منادية (بيلوز):

- لقد أصيب (ويلسون) بضربات بطينية غير ناضجة .. وأرى أنه لابد من تعليق (ليدو كايين) ، لكن (دانييل) بالطبع لم يتخذ قرارًا بهذا ألصدد ..

نظر (بيلوز) إلى رسم القلب، وغمغم:

- نعم .. فعلا يحتاج (ليدو كايين) ..

- أنا قلت ذلك .. سأقوم بإعطاء ٢ مجم في الدقيقة في

. . ٥ سم مكعب من (الدكستروز) . .

كان المكان غريبًا بإضاءته الخافتة، وأصواته الصناعية الميكانيكية، وصوت نبضات جهاز تسجيل ضربات القلب، وفحيح أجهزة التنفس الصناعى..

كان العرضى فى فجوات متصلة بالحجرة ، على أسرة عالية ذات حواجز جانبية ، وزجاجات العقاقير معلقة إلى جوارهم تتصل بعروقهم ..

وكان بعضهم لا يكاد ببين وراء الضمادات الملتقة حوله كالمومياء ..

والبعض كان يقظا تعكس عيناه ذلك الخوف ، والخيط الواهن الذي يقصله عن الجنون المطبق ..

شعرت (سوزان) بأنها تتضاءل ، إذ ترمق هذه الذبذبات على شاشات (المونيتور) ، وكل هذه الأسماء على زجاجات العقاقير ، التي لا تفهم منها حرفًا ..

وزاد الأمر سوءًا، شعورها بالغارق بين جهلها التام، وكفاءة المعرضة الواضحة، وتلك الطريقة التلقائية المنفتحة، التي تحدثت بها تلك الأخيرة مع د. (بيلوز).. الطريقة التي تخالف كل ماكانت تحسبه، عن علاقة الطبيب بالمعرضات.. ودنت من (بيلوز) إذ جلس على مكتبه..

کان الدوسیه الذی یحمله د. (بیلوز) یحمل اسم (نانسی چریتلی) ..

وهنا دخل (دانييل كارترايت) القاعة .. كان طبيبا ضنيل الجسد غيرمهندم الثياب .. ذقنه غير حليقة وله شارب كث ورأس أميل للصلع .. وهو رجل ودود بسيط .. - سيحدثنا د. (كارترايت) عن حالة (ناسي جرينلي) ..

بطريقة آلية قال (كارترابت):

- هي فتاة في الثالثة والعشرين من العمر .. تاريخها الطبي سليم تمامًا ..

دخلت المستشفى الإجراء توسيع وكحت .. إجراءات إعدادها للجراحة روتينية تمامًا .. في أثناء الجراحة عائت من مضاعفات التخدير ، ودخلت في غيبوبة .. حالتها مستقرة ووزنها لم يتبذل .. كذا معدل البول وضغط الدم والتحليلات الإلكتروليتية ..

همست (سوزان) ، وعلى وجهها تعبير لم يره أحد في الضوء المعتم :

ـ ثلاثة وعشرون ؟

نقد كانت هي نفسها في الثالثة والعشرين من العمر .. قال (بيلوز) شارد الذهن :

- ثلاثة وعشرون .. أربعة وعشرون .. لا فارق .. لكن كان هذا هاماً لـ (سوزان) وتساءات ..

- این می ۴

- في الركن هناك . -

تركزت عبناها على الجسد المسجى بلاحراك في الفراش . لن تستطع أن تميز سوى شعر داكن ، ووجه شاحب ، يخرج من فمه خرطوم طويل ، يتصل بآلة تصدر

قحيدًا ، وفي ذراعها الأيسر كان هذاك خط أنبوب وريدى . . وثمة أنبوب بلاستبكى ، ينحدر من القراش إلى كيس ملى عبالبول . . أنثى في الثالثة والعشرين - نفس عمرها - راقدة بلا حراك ، ولا دليل على الحياة سوى هذا القحيح . .

- منذ متى هي في غيبوبة ؟

نظر لها (بيلوز) في ضيق ، فقد كان منهمكا في شرح دور الصوديوم في الدورة النموية ، حين سألته هذا السؤال:

- منذ ثمانية أيام . . ومن فضلك ركزى على العوضوع يا (سوزان) . .

كان مهتمًا يجعلهم يفهمون حساب السوائل الداخلة والخارجة ، لكن (سوزان) كانت تتساءل :

- لماذا أصبحت في غيبوية ؟

نظر إلى القلم في يده .. وغمغم :

- لا تعرف .. قضاء وقدر .. كانت بخير حال ، وتم التخدير على أكمل وجه ، لكنها لم تفق منه .. نوع ما من تقص إمداد المخ بالأكسجين .. والآن هلموا تر باقى الحالات ..

- وهل هو يحدث كثيرًا ؟

- آه .. تعنين الغيبوية ؟ . . نادرة جدًا .. حالة من كل مائة ألف .

ونظر لها في حيرة .. إن العنصر الإنساني في حالة (نانسي) ، قد تلاشي تمامًا بالنسبة له .. كان كل ما يعنيه هو (بقاء أيونات دمها .. كما يفترض أن تكون ، وأن يحافظ على (درار بولها .. وببساطة لم يكن راغبًا في أن تموت (نانسي) في أثناء عمله بالقسم ، حتى لا يوجه له د. (ستارك) اللوم ..

لم یکن قاسیا .. لکن لم یکن لدیه الوقت کی یکون حنونا ..

- والأن تواصل كلامنا عن حساب السوائل ..

لكنها كانت مع (نانسى) .. عينيها غير المغلقتين تمامًا ، الكاشفتين عن حدقتين زرقاوين ، وشفتيها المنفرجتين قليلا ، وعلى أسنانها بقعة بنية اللون من دم متجمد ..

أحست (حوران) بالدوار .. وأمسكت بيدها يد (نائسى) .. كانت باردة كالثلج، ولولا خفقات قلبها الظاهرة على الشاشة خلفها ، لحسبتها ميتة ..

سأل أخد الطلاب (بيلوز):

- لمادًا لم تجر لها عملية شق قصبة هوانية ؟ تظر له (بيلوز) هنيهة ثم قال :

- سؤال جيد جدًا يا مستر (فيرويزر) ..

واستدار نحو (كارترايت) : _ لماذا لم تفعل يا (كارترايت) ؟

بلع هذا الأخير ريقه ، وشرع يتأمل سجل المريضة الطبى ، رغم علمه أن الإجابة ليست هناك .. فقال (بيلوز) في فتور:

ـ سوال جيد جدًا .. وأنا طلبت ذلك من (كارترايت) ، لكنه لم يقعل ، ولم يستدع من يقوم له بهذا العمل .. أليس كذلك يا (كارترايت) ؟

_ بلى .. هذا صحيح .. أبلغتهم فلم يحضروا ..

_ وأنت لم تتابع الموضوع .. افعل ذلك حالا .. الحق يا مستر (فرويزر) ، إن الفتاة لن تفيق من غيبوبتها ، لهذا تحتاج إلى شق القصبة الهوائية ، لأن الأنبوب المثبت في حنجرتها ، سيؤدى _ مع طول العدة _ إلى موت أنسجة قصبتها الهوائية ..

ثم قال وقد تذكر شيئًا:

_ (كارترايت) .. أريد أحد أطباء الأعصاب كى يراها . فإذا ثم ثبد أية استجابة ، يمكننا أخذ كليتيها ..

_ کلیتین ۱۴

قالتها (سوزان) في فزع ، عالمة معنى هذا بالنسبة لـ (نانسي) ..

- هى حالة مينوس منها .. لكن كليتيها - بعد موافقة أسرتها - ستكونان ذاتى نفع لمريض آخر .. إن بعضهم يصحو من الغيبوية ، لكن هذه ليست القاعدة .. لقد مات المخ .. ولا سبيل لعودته للحياة ، أو زرع مخ آخر .. ولماذا حدث هذا ؟

القد كانت جراحة نظيفة .. وتخديرها تم على يدى أدق طيب نخدير عندنا .. وقد روجعت كل خطوة قام بها .. والنتيجة ، لاتفسير .. ربما كان عندها حساسية معينة للمخدر المستخدم .. النتيجة هي أنها الآن نبات (*) ويجب أن نقوم لها بكل شيء .. نحفظ توازن السوائل والإلكتروليتات ، وننظم درجة خرارتها .. ونتأكد من عدم والإلكتروليتات ، وننظم درجة خرارتها .. ونتأكد من عدم إصابتها بالتهاب راوى ، وهي الطريقة المفضلة لدى مصابي الفيبوية كي بغادروا عالمنا .. وأحيانا أتساءل : لماذا أطيل عذابهم ؟ .. لماذا أطيل عذابهم ؟ .. لماذا أطيل عذابهم ؟ .. لكنتا لانسأل هذه الأسئلة في الطب .. مادام هناك التهاب راوى ، وعندنا المضادات الحيوية ، فلامجال للتباطق ..

هذا دوى صوت على جهاز الاتصال بنادى : - د. (هويلر) - في ٩٣٨ من فضلك !..

أصاب الذهول (سوزان) .. هل هذا النداء تها ؟.. ولماذا يتاديها بلقب (دكتورة) ..

قال (بيلوز) في بساطة :

- أعطيت المعرضات قائمة بأسمانكم ، لاستعمالها في النداء ...

- سيكون غريبًا أن أتعود على لقب (دكتورة) ..

- ليس العقصود مجاملتك .. لكننا نحاول كسب ثقة العرضى .. لا ينبغى أن تخفى أنك طالبة ، لكن لا تعلنى نلك أيضًا ، يعض المرضى لن يسمحوا لك بلمسهم لو عرفوا ذلك ، وسيصرخون شاكين من أنهم يعاملون كفئران تجارب ...

ونظر إلى ساعته .. وأردف :

- هيا أذهبي لتلبي الطلب .. ويعدها تجديثنا في الطابق العاشر ..

مشت (سوزان) ببطء إلى المكتب الرئيسى ، وطلبت رقم ٩٣٨ ..

أخذ (بيلوز) برمقها في تأمل وهي تعبر الفرقة .. وأدرك - في هلع - أن إعجابه بها يتزايد أكثر .. وأكثر ..

^(*) يستعمل الفظ (أبات) للدلالة على هذا النوع من وقاة الدماغ -

الاثنين ٢٣ فيراير الساعة ١١,٤٠ صباحًا:

يا له من شعور عجيب ١..

النداء تسمعه (سوزان) وهى ترتدى المعطف الأبيض ، فكأنه عالم غير واقعى ، تمثل فيه دور طبيبة .. كل شيء كان دراميًا مبهرًا ..

الها المعرضة في الهاتف:
الهاتف الهاتف الهاتف الهاتف الهاتف الهاتف الهاتف الها المعرضة الهاتف ا

- نحتاج إلى تركيب خط وريدى لمريض، على وجه السرعة، وقبل أن يباشر طبيب التخدير عمله ..

ثنت (سوزان) السلك بين أصابعها ..

- متى تريدون نلك ؟..

1041-

خرجت (سوزان) من العناية المركزة ، والقلق ينتايها ، لما هي مقدمة عليه .. فهي لم تعطحقنا وريدية قبل اليوم .. كانت تعرف نظريًا ما ينبغي عمله .. فقط تضرب الإبرة في الجلد ، وتخترق الوريد دون أن تثقبه .. الصعوبة هنا ، هي أن يكون العرق رفيعًا كخيط المكرونة (الإسباجتي) وتجويفه أدق من ذلك .. ، برغم أنه عمل هين ، إلا أنها أدركت أنه تحد عسير لها .. ولسوف يظهر بوضوح أنها

جديدة على اللعبة ، ولريما ثار المريض وطلب طبيبًا حقيقيًا .. كما أنها لا تقبل أى تهكم من أولئك العمرضات ..

وصلت أخيرًا إلى الطابق الخامس ، فناولتها ممرضة تضع على قبعتها شريطا برتقاليًا ، صينية عليها زجاجة سائل وريدى .. وقالت :

- الاسم (بيرمان) .. (نه في (٣٠٠) ..

اتجهت (سوزان) إلى الفرفة ، حاملة الصينية ، عليها عبوات من الكحول ورباط مطاطى وبعض الإبر (كانيولا) ..

ترددت أمام الباب ، هل تقرعه أم تدخل مباشرة .. ثم انها قرعت الباب ، قدعاها من بالداخل كى تدلف .. كانت تتمنى أن ترى عجوزًا منهكًا ، أو مريضًا منهاكًا ، لا بلاحظ ما بحدث له ، لكنه - للأسف - كان شابًا في صحة معتازة .. وجهه رقيق بشف عن نكاء ، ولونه برونزى ومظهره رياضى ..

- لا تخطى .. الخلى على الفور ..

ثم نظر إلى الصينية التي تحملها .. وتساءل في قلق : - لا .. ليس حقنة أخرى ا

قالت (سوزان) متظاهرة بالبرود :

- أخشى أنها كذلك ..

قال (بيرمان) في حنق :

_ تعاويًا ٢.. أنا مستسلم كقروف الأضحية ا

شدت (سوزان) الجلد واخترقته بالإبرة .. وشعرت بها تخترق الوريد وإذا بالدم يعلا الخرطوم البلاستيكى .. فقتحت صعام العجلول ..

وتتقس كلاهما الصعداء ..

وأحست (سوزان) وكأنها أنهت جراحة مخ بارعة .. وبهدوء ثبتت الإبرة على ذراعه بالشريط اللاصق ..

قال (بيرمان) ، وقد بدا أنه بحاجة (لي أي حديث يسري

- أنا مهندس معمارى، خريج (كاميردج).. أنا لا أخشى الجراحة ، لكنى آخشى الانتظار العؤلم .. الكل هنا يتصرف بأسلوب علمى جاف .. فلعاذا اخترت هذه المهنة الجافة ، يرغم أثوثتك الوافرة ؟

لم يكن ثمة داع للثقاش حول المعنى الصحيح للأنوثة ، فليس الوقت ملائما لهذا قبل الجراحة ، ولهذا قالت :

- الطب يعطيني الأمان الاجتماعي الذي أحتاج إليه .. ثم أردفت بلهجة ذات معنى :

_ لكنه في الواقع يشعرني بأننى معزولة عن المجتمع . . أشار (بيرمان) إلى ركبته اليمنى . . وقال : _ يسعدني أن أعرف عنك أكثر ، بعد أن تتنهى مشكلة ثم عنقت زجاجة (الدكستروز) على الحامل ، وأوصلت بها جهاز المحلول ، لتخرج بعض قطرات السائل ، قبل أن تثبت الإبرة على طرقه ، ثم رفعت عينها لحو (بيرمان) ، لتجده يرمقها في اهتمام .. وبشك سألها :

- هل أنت طبيبة ؟

نظرت له وصمتت .. هي لم تكن طبيبة .. هذا واضح ، ولن تستطيع أن تزعم العكس ، حتى لو أرادت ..

قالت له بوضوح :

_ كلا .. أنا طالبة طب ..

فرك يديه في عصبية وغمغم:

- كل ما هنالك ، هو أنك لا تبدين لى كطبيبة .. لم تدر أهى مجاملة أم انتقاد .. واصلت عملها ، فوضعت سوار الضغط حول معصمه وشدته حتى تنقر العروق ، ثم إنها أخرجت قطعة قطن مبللة بالكحول ..

قال (بيرمان) في عصبية :

- يجب أن أعترف لك بأني أمقت الحقن ..

كيف لو عرف أنها المرة الأولى لها ؟!..

غرست الإبرة في يده ، لكن جلده قاوم الوخرة ... سمعته يتأوه .. فقالت :

- مستر (بيرمان) .. أتوقع منك تعاولًا أكثر ..

ركبتي هذه .. لقد أصببت منذ سنوات في أثناء لعبي كرة القدم .. وغدت نقطة ضعفي من حينها ..

وهنا دق الباب .. ودخلت الممرضة ، فهنف (بيرمان) في ذعر:

- يا الهي ! . . لا أريد حقثًا أخرى !

بجفاء قالت الممرضة:

- هيا . . لا يد من أدوية ما قبل الجراحة . . نم على جانبك . . طاوعها (بيرمان) في شيء من الحياء لوجود (سوزان)، فقامت المعرضة بحقته في إليته اليسرى يسرعة وكفاءة، ثم انصرفت كالبرق ..

قالت (سوزان) وهي تتبعها خارجة من الفرقة : - سأتركك الان . . وسأمر عليك قبل أن تغادر المستشفى . . - وهنا نخل ممرض يدفع سريرًا متحركًا ، ليأخذ (بيرمان) إلى حجرة العمليات رقم (٨) ...

نظرت له (سوزان) باسمة ، وتعنت له حسن الحظ فبادلها التحية ..

ولم تنكر (سوران) أنه إنسان جذاب، وله سحر دافئ لا باس به ..

إن مهنة الطب ستكون صعبة من كافة الوجوه .. هكذا قالت لنفسها .. ولم تكن مخطئة ..





- مستر (بيرمان) . اتوقع منك تعاونا أكثر . . قال (بيرمان) في حنق: - تعاونا ؟ .. أنا مستسلم كخروف الأضحية ! ..

الاثنين ٢٣ فيراير الساعة ١٢.١٥ :

إنها الآن جانعة !.. قطعتا (التوست) اللتان تتاولتهما في الصباح ، لا تعتبران وجبة ..

القوضى تسود الطابق الخامس ، في وقت توزيع وجبات العرضى ، .

العمرضة ذات الشريط البرتقالي ، تبتسم لـ (سوزان) ابتسامة خاطفة ، وتشكرها على تركيب النط الوريدى ، فتشعر (سوزان) بالرضا والفخر ...

قررت النزول على السلم العتيق المتهالك، إلى العناية المركزة، بدلًا من استعمال المصعد المزدهم.. وعند الطايق الثاني، رأت اللافتة المكتوب عليها بوضوح، قسم العليات _ ممنوع الدخول،..

لم يكن ثمة داع للافتة ، فإن الباب كان مغلقا من الداخل ، ولا يمكن فتحه من تاحيتها ،. لهذا تزلت السلم الى الطابق السقلى ، ثم استقلت المصعد إلى الطابق الثانى ، عند مدخل العناية المركزة ..

فى تتاقل دفعت الباب ، لتدخل ذلك العالم الثقيل ، بإضاءته الخافتة الكابية ، وأصوات الهسيس من آلات

التنفس .. كانت (ثانسي) هناك .. فتاة تعلك أحلاما وأصحابًا .. وقد ولّى كل هذا إلى الأبد ، يسبب عدم انتظام في الدورة الشهرية ..

غادرت المكان الخانق، لتركب المصعد إلى الطابق العاشر، حيث أخبرها (بيلوز) أن زملاءها سيكونون ...

هذا الطابق بختلف .. فأرضيته مكسوة بالسجاد ، وحوانطه تلمع بدهان جديد مصقول ، عليها صور لكبار الأطباء ..

وفي نهاية المعر ، رأت مكتب د. (ستارك) رئيس قسم الجراحة .. وإلى جواره ياب مقتوح ، يكشف عن قاعة مظلمة ، وعلى الباب لافتة تقول ، قاعة الاجتماعات ، ..

دلفت إلى القاعة المظلمة ، وانتظرت حتى اعتادت عيناها الظلام .. '

الضوء الوحيد كان يتبعث من شاشة عرض ، جوارها يقف رجل بمسك بمؤشر ، ويشرح للحاضرين شيئًا ما .. أدركت أن الصورة المعروضة ، هي قطاع ميكروسكوبي من رئة ..

فى الضوء الخافت تبينت رءوس زملاتها ، الجالسين الى جوار (بيلور) ، رأت أنهم تركوا لها مقعدًا شاغرًا ، فذهبت لتتبوأه ..

وسمعت (بيلوز) يميل عليها هامسا :

- كل هذا الوقت لتركيب محلول ؟.. كأنك كنت تجرين جراحة مخ وأعصاب ..

قالت في جدية :

- لقد كنت أكشف على (رويرت ردفورد) نفسه (*) ... هز (بيلوز) رأسه وضحك :

- غير معقول .. إنك ...

وهنا توقف .. وقد أدرك أن المحاضر كان يوجه له سؤالًا ، كل ما سمعه منه هو ، والآن يحدثنا د. (بيلوز) عن هذه النقطة ! ... أية نقطة ؟..

لهذا هتف في توتر :

- معذرة د. (ستارك) .. لكتى لم أسمع السوال ..

- أقول : هل ظهرت عليها أعراض التهاب رنوى ؟

وعلى الشاشة كانت صورة أشعة كبيرة لرئتين .. انحتى أحد الأطباء خلف (بيلوز) ليهمس في أننه :

- يتكلم عن (نانسى) أيها الأحمق !

التقط (ييلوز) الخيط ، فوقف ليقول :

- كانت حرارتها مرتفعة يا سيدى، لكن لاتوجد أعراض صدرية، وصورة الأشعة عادية .. كان البول يحوى بعض الباكتريا، لهذا تعتقد أن التهاب المثانة هو سبب ارتفاع حرارتها ..

قال د. (ستارك) ووجهه ما زال في الظلام :

- هل ستستعمل هذا الضمير إذن ؟

- أى ضمير يا سيدى ؟

- ألا تعرف الضمائر يا (بيلوز) ؟

ارتفعت ضحكات متناثرة في القاعة .. فقال (بيلوز) بارتباك :

- أعرفها يا سيدى ..

- هذا أفضل .. لقد سنعت سعاع كل طبيب يستعمل ضعائر (تحن) و (نا) .. إلخ عندما يتكلم .. أثا أسألك عن (رأيك) أنت ، وليس (رأيكم) .. إنه قرار فرد .. ورأى فرد .. وأريد معن يكون جراخا في قسمي ، أن يجرق على قول (أنا) ..

وهنا قطع كلامه وميض أحمر متقطع على الحائط الجانبي ، وظهرت عبارة على شاشة جانبية تقول : و سكتة قلبية بوحدة العناية المركزة ، ..

^(*) معثل أمريكي وسيم اشتهر يتعثيل (كل رجال الرنيس) و (الخصان الكهرباني) و (حافية على السطح) .. و (سورًان) تعنى هذا طبقا أن (بيرمان) كان شديد الوسامة ..

الاثنين ٢٣ فيراير الساعة ١٢،١٦ بعدالظهر:

لم يكن (بيرمان) يفقه شيفًا عن الطب ..

بل هو لم يحاول معرفة شيء عن مرضه وعلاجه ، كان يخاف المرض ويربط بيئه وبين الطب في سلة واحدة ، فلا يفهم أنهما نقيضان .. وكانت أمعاؤه تتقلص ، كلما تخيل أن نصل العبضع سيمزق جسده ..

يذكر جيدًا لحظة أن دخل المستشفى ، ليقول لموظفة الاستقبال:

- اسمى (شون بيرمان) ..

كان وجهها مغطى بالمساحيق أكثر من اللازم ، ولاحظ طلاء أظفارها الأسود الغريب ، وهي تقلب صفحات الملف . وتساءل في سره ، كيف لم يَلْمها أحد على هذا الطلاء الغريب . . وسمعها تقول:

- لا يوجد لك ملف هذا .. انتظر حتى أفرغ من هؤلاء المرضى ..

ويرغم أنه تعطل ساعة كاملة ، وساعة مثلها في قسم الأشعة ، فإنه لم يسخط .. بل أحس برضا ؛ لأن هذه المشاكل الصغيرة ، تصرف تفكيره عن الجراحة التي هو مقبل عليها ..

أطلق (بيلوز) سية ووثب من مكانه مدمدما : - أوف !.. يا للحظ السيئ ! .. ثم اندفع كالرصاصة من القاعة وخلفه (كارترايت) .. ترددت (سوزان) ورفاقها لحظة .. ثم تدافعوا لاحقين

ب (بياوز) ..

أما د. (ستارك) قواصل محاضرته كأن شيئا لم يحدث ..

* * *

وفي غرفته جلس ينتظر ، كالمحكوم عليه بالإعدام .. وكانت زيارة (سوزان) العابرة له ، كنجم في سماء ملبدة بالغيوم .. أعطته الأمل في الحياة ، وأدرك أنه لن يموت .. مستحيل أن يموت وهو شاب وبكامل عافيته ..

وساعدت الحقتة التي أعطته إياها الممرضة ، على أن ينفصل عن كل شيء حوله ، وأن يشعر بروح المرح ، ولم يعد الزمن ذا أهمية بالنسبة له ..

وفي غرفة العمليات ، وقفت الممرضة (بيني أوريللي) ترتب الأدوات الجراحية ، على حامل (مايو) ، أما الممرضة (مارى أبروزى) ، فقد أعدت الرياط الخاص بقياس ضغط الدم . .

وكان د. (جودمان) طبيب التخدير، يخرج فقاقيع الهواء من جهاز المحاليل، وكان يشعر بالرضا، لأن المريض شاب قوى، والجراح د. (سباليك) من أمهر جراحي العظام بالمستشفى، وبالتالي سينتهى كل هذا قبيل الواحدة ظهرًا..

- نسیت یا (ماری) احضار أنبوب القصیة الهوائیة .. هلا ذهبت وأحضرت قیاس (۸) ؟

.. Yb -

وقام بتوصيل الأتابيب، إلى أتابيب (أكسيد النتروز) و (الأكسجين) المركزية في الحائط.

ان (تيرمان) هو الحالة الرابعة والأخيرة لهذا اليوم، لقد كانت هناك حالة صعبة نوعًا من الحالات الثلاث التي قام (جودمان) بتخديرها اليوم .. امرأة تزن ٢٦٧ رطلا، وتعانى من حصوات مرارية ، وكان (جودمان) يخشى ، أن تمتص دهونها ، كميات كبرى من عقار التخدير ، مما يؤدى الى صعوبة إيقاظها لكن هذا لم يحدث ..

الحالة الرابعة حالة (بيرمان) على حالة تعزق في الفضروف الهلالي بالركبة .. ياله من ملل !.. لم يكن شيء فادرًا على كسر الروتين بالنسبة لـ (جودمان) سوى أن يغير أساليب التخدير ، ليجبر نفسه على التفكير .. وعلى ابتكار أساليب تقلل جرعات المخدر ..

كان المريض قد وصل ، ونقلوه على المنضدة .. فشد (بيرمان) الملاءة عليه ، ونام على جنبه كأنما في داره .. ، أعادوه إلى ظهره ، ورفعت (مارى) قدمه لتعلقها في حامل معدني ، وشرع (تيدكولبرت) الطبيب المساعد ، يعقم الركبة بمحلول مظهر ..

الضغط ١٠/١١٠ .. النبض ٧٧ ومنتظم .. - الآن يا مستر (بيرمان) ، أرجو أن تسترخي تمامًا ..

ضحکت (ماری) من الدعایة .. وهنفت :

الو استرخی آکثر ، سیغوص فی المنضدة !
قام د، (جودمان) بإعطاء المریض (دروبریدول)
و (فنتانیل)، ثم وجد أن المریض قد نام تماما، فلاداعی
اذن الإعطانه (البنتوثال).

وضع القناع الأسود على وجهه ليعده بـ (أكسيد النتروز) . ثم حقته بالـ (تيويو كورارين) - وهو العقار الذي يعود فضل استعماله ، إلى شعوب (الأمازون) - ثم بدأ يملأ رثنيه بالهواء من الكيس ..

كل شيء على ما يرام ..

وبحركات مسرحية أنيقة ، فتح د. (سياليك) الركبة .. وبالجفت انتزع غضرو فا ممزقا ، معلنا أنه هو سبب مشكلة العريض ، لكن الععرضتين لم تكونا واثقتين تعاما ، مما إذا كان هذا القطع مرضيًا أم أحدثه الجراح الآن ..

وانتزع د. (سباليك) قفازيه ، وقال لمساعده أن يغلق الجرح ، مستخدمًا أمعاء القط والحرير .. ثم غادر الغرفة ..

تساءل د. (جودمان): - کم ستستفرق من وقت ؟

- ربع إلى ثلث ساعة ...

وهنا ارتفع ضغط الدم قليلا، مما دعا (جودمان) إلى زيادة جرعة عقار (اينوفار) وريديًا، وفيما بعد اعترف أن ذلك ربعا كان خطأ من جانبه، لربما كان استعمال (الفنتائيل) أكثر صوابًا ..

لكن ضغط الدم استقر .. فعاد الجراح يعمل .. وعادت (مارى) الى ركن الغرفة ، تمسك بمذباع صغير ، تنبعث منه موسيقا (الروك) ، وتلوك لبائة ..

وفجأة ظهر على الشاشة انقباض بطينى غير ناضح .. ثم توقف القلب هنيهة .. توتر (جودمان) ، وزاد من تدفق الاكسجين ؛ ليغسل (أكسيد النتروز) من دم العريض .. (كوليرت) يطلب العزيد من الغرز للخياطة ..

دقتان أخريان غير طبيعيتين .. وهذه المرة قلل د. (جودمان) سريان الأكسجين ، عله هو سبب حساسية عضلة القلب ، ولقد أقر فيما بعد أن هذا قد يكون خطأ آخر ...

وفجأة ازداد عدد الضربات الغريبة ، وكاد (جودمان) يصاب بسكتة قلبية هو قبل المريض .. ثمة شيء خطأ .. ضغط الدم ينخفض إلى ٨٠/٥٥ دونما سبب ..

أصاب الهلع (جودمان) في مقتل، وعجز تمامًا عن فهم ما يحدث .. الصورة على الشاشة تحولت إلى نوع من الشخيطة ، التي لا تفسير لها سوى خطورة الموقف ..

- ماذا بحدث عندك بحق السماء ؟ قالها د. (كولبرت) وهو يرفع رأسه .. لم يجب (جودمان) .. بهستيريا صرخ في الممرضة : - ليدوكايين !!

حاول انتزاع غطاء المحقن بيده المرتجفة ، دون جدوى .. فسب وقذف المحقن في الأرض ، ثم عرى محقنا آخر ، وحاول أن يعلاه ب (الليدوكايين) ، لكن يديه ارتجفتا ، فلم يستطع أن يسحب العقار في المحقن .. بل إنه جرح إصبعه بالإبرة ..

- أسرع ..ا.. إن قلب هذا الرجل سيتوقف ا أخيرًا ، وبعد لأى ، استطاع (جودمان) أن يملأ المحقن بالـ (ليدوكايين) وجاهد ـ وهو يرتجف ـ كى يحقنها في الحافظة المطاطية لجهاز المحلول ، وفجأة .. عاد القلب يخفق بسرعته العادية المنتظمة ..

قاس ضغط الدم ، وهو لا يصدق غينيه .. فوجده قد صار ١٠/١٠٠ ، كما عاد النبض ٧٧ في الدقيقة .. العرق يتساقط من جبيته على سجل التخدير ..

سأله د. (كوليرت):

- ماذا حدث ؟

- لا أدرى .. انته سريعًا ، لأتثى أريد إيقاظ هذا الرجل ..

انتهى الجراح من الغرز ، وبدأ فى التجبيس على حين حاول (جودمان) أن يدفع بالهواء إلى رئتى (بيرمان) كى يتنفس تلقائيًا ..

لكن سُدى .. لم تكن هناك أية محاولة تنفس ..

تساءل (جودمان) في قلق ، عما عساه تكون انعكاسات الحدقة .. فقتح الجقن وجذبه الأعلى ..

وهنا لاحظ شينًا مروعًا ..

ان (الفنتانيل) - شأنه شأن عقاقير التخدير كلها -يعمل على تضييق إنسان العين ، لكن إنسان عين (بيرمان) كان متسعًا للغاية ..

أمسك (جودمان) البطارية وركز الشعاع على الحدقة ، فلم تحدث أية استجابة .. الحدقة متسعة ثابتة .. عندند لم يقل (جودمان) شيدًا ..

رقع عينيه إلى أعلى ، والعرق يغمر جبيته .. وهمس : - يا إلهى الرحيم !..

* * *

الاثنين ٢٣ فيراير الساعة ١٢,٣٤ بعد الظهر:

هرولت (سوزان) ورقاقها إلى المصعد، في حماس مبالغ فيه ، مارين بين المرضى الجالسين .. كان الطلبة يهرولون ، ممسكين أقلامهم وسماعاتهم وبطارياتهم ، كما لو كانوا هم من سينقذون الحالة ، وبدا على المرضى الرضا لهذا المشهد، الموحى بالاستعداد التام لإنقاذ المرضى .. كان المصعد بطينا .. وقد أخذ (بيلوز) يضغط الزر

كان المصعد بطيئا .. وقد أخذ (بيلوز) يضغط الزرَ مرارًا ، كأن هذا سيعجل في قدومه .. ثم إنه صاح في نقاد صبر :

- سنستعمل السلم ..

واندفعوا يهبطون السلم الحلزوني الطويل بلا تهاية .. همس (فيرويزر) في أذن (سوزان) وهو يلهث : - لماذا الجرى ؟

- نجرى لأن (بيلوز) فى المقدمة .. أريد أن أرى ما سيحدث ، لكنى لا أريد بحال أن أكون أول الواصلين هذاك !

وشرعوا يجرون خلف (بيلوز) إلى غرفة العناية العركزة ..

هذه المرة كانت الغرفة مضاءة تمامًا بضوء باهر .. وفي الركن كانت المعرضات الثلاث المعينات في الغرفة ، يقمن بعمل تدنيك صدر له (ثانسي جرينلي) .. وعلى الشاشة رأوا جميعًا شخبطة مروعة ..

قالت الممرضة الأولى :

- كانت فى حالة ذبذبة بطينية منذ أربع دقائق .. دار (بيلوز) حول الفراش .. ثم كوم قبضته وهوى بها على صدر المريضة ، فارتجفت (سوزان) من الصوت .. لكن شيئًا لم يحدث ..

وقال (بيلوز) للمرضة :

- اشحنى (نازع التنبذب) .. أسرعى .. ثم نظر إلى العمرضة الأخرى آمرًا :

- أميول بيكربونات .. وأعدى سرنجة بها ١٠ سم من تركيز ١ : ١٠،٠٠٠ ((بيتقرين) ..

فقامت ممرضة بحقن البيكربونات، وأعدت الأخرى (الإبينفرين).. فتتاول منها المحقن، ودار حول المريضة .. ثم غرز الإبرة في قفصها الصدرى، وسحب المكبس ليتأكد من أنه بالقلب .. ثم حقن ..

ارتجات (سوزان) شاعرة أن هذه الإبرة تخترق قلبها هي ..

همس (بيلوز) وهو يواصل تدليك القلب : - سيقتلنا (ستارك) لو ماتت ..

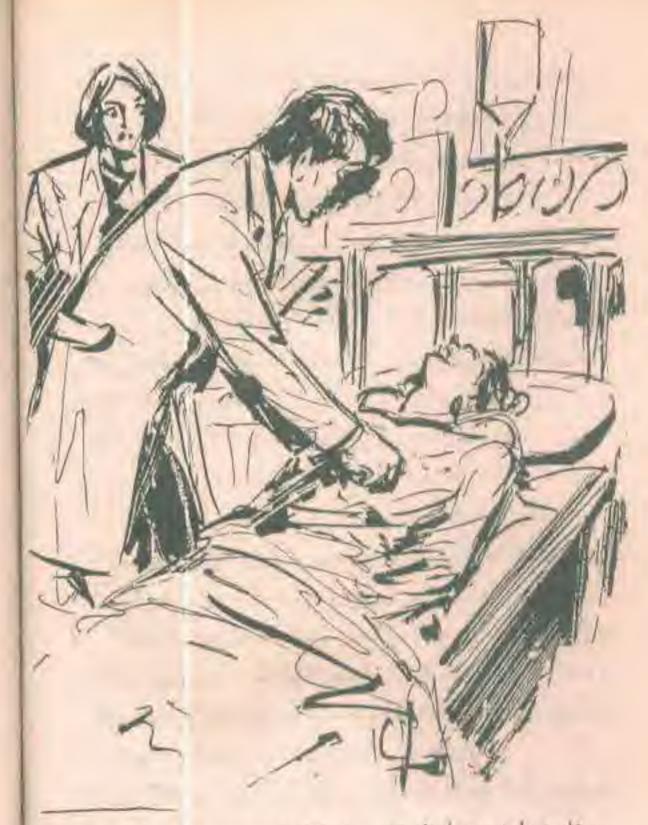
نظرت له (سوزان) في حيرة .. لا أحد يعتبر (نانسي) انسانا .. بل هي لعبة معقدة يلعبونها ، وكل أهمية حياتها هي ما ستؤثر به _ سلبًا أو إيجابًا _ على مستقبلهم المهني .. فلتمت (نانسي) ، ولكن دون أخطاء يمكن أن يُلاموا عليها ..

إنها _ (سوزان) _ تمقت المستشفى .. تمقتها الى أقصى حد ..

وضع (بيلوز) الأقطاب الكهربية لـ (نازع التذبذب) فوق صدر (نانسى) العارى، ثم صاح الصيحة المعتادة: - (خـلاء!

فتراجع الجميع للخلف.. ومرت الشحنة الكهربية عبر صدر (نانسى)، فانتفض جسدها، وتقلصت ذراعاها.. وعادت ضربات القلب العادية إلى الشاشة.. فتنفسوا الصعداء..

وهنا عاد الاضطراب من جديد إلى القلب .. قالت الممرضة وهي ترمق الشاشة : - عضلة قلبها متوترة .. لا بد أن هناك خطأ ما ..



دار (بيلوز) حول الفراش .. ثم كوّم قبضته وهوى بها على صدر المويضة ..

الاثنين ٢٣ فيراير الساعة ١٠٣٥ بعد الظهر:

ان وخز الشريان يشبه وخز الوريد .. فقط عليك أن تعزلى الشريان بالإصبع الوسطى والسبابة كذا .. فما أن تشعرى بالنبض حتى تغرسى الإبرة .. ودعى ضغط الدم يملأ الحقنة بدلًا من جنب المكيس .. إن هذا يوفر عليك الدخال فقاقيع الهواء ..

قال (بيلوز) هذا، وهو يسير مع (سوزان) إلى غرقة الطوارئ ، التي بنت لها شبيهة بالعناية العركزة ، إلا أن إضاءتها أفضل .. وكان النشاط يسود العكان وسط حركة الأطباء والمعرضات ..

- سأفعل أنا العملية هذه المرة .. وتتوليثها أنت المرة القادمة ..

كان هناك فراش بحيط به عدد من الأشخاص، وثعة طبيبان في رداء التعقيم.. وطبيب زنجي طويل مهيب، يقف على اليمين، ويقوم بضبط جهاز التنفس.. كان الجو مكهربا بشكل غير عادى..

الطبيب صنيل الحجم يرتجف كالورقة ، أما الآخر قكان يصر على أستاته في غيظ . . الأول هو (جودمان) طبيب

وفى الواحدة والربع ، كانت (نانسى) قد تلقت إحدى وعشرين صدمة كهربية ، ومنات من محاولات التدليك ، كلها ذات أثر وقتى ...

وهنا اتصل المعمل ليبلغهم يتركيز (بوتاسيوم) الدم، الذي طلبه (بيلوز) ..

کان مستواه ۲.۸ مللی عیاری لکل لتر .. و هو مستوی منخفض ..

- ياللهول !.. كيف انحقض إلى هذا الحد ؟ وأمر الممرضة أن تعطى (تانسي) بعض (البوتاسيوم) .. ثم واصل الصدمات الكهربية والتدليك ..

بدأ الوضع يتحسن توغا مع (البوتاسيوم) .. وهنا سمعت (سوزان) من يناديها ، لاتهم يحاجة إلى عينة من الدم الشرياتي من مريض ما ..

ولم تكن تعرف كيف تقوم بذلك، لهذا تطوّع (بيلوز) بأن بصحبها ليعلمها .. خاصة وأن الدماء عادت تجرى في عروقه ، بعد انتظام ضرباث قلب (تانسي) ..

لقد انتهت المحنة .. موقتًا ..

* * *

التخدير .. الثانى هو (سياليك) صاحب حادث الدولاب المكسور ، الذى حكيثاه منذ قليل ..

كان د. (سباليك) يصرخ محنقًا :

- لا بد من تبرير لكل هذا !

ثم نزع القناع المدلى على صدره، ورماه أرضا .. واندفع من الغرفة فاصطدم ب (بيلوز) حتى كاد يسقط الصينية من بده .. لكنه لم يعتذر ، وواصل خروجه الغاضب من الغرفة ..

تأملت (سوزان) الطبيب الزنجى فخم المظهر .. وتأملت البطاقة المثبتة على صدر معطفه الأبيض: د. (روبرت هاريس) ..

كان طويلا، يعكس وجهه خليطًا قريدًا من التهذيب والثقافة والعنف المتحضر .. والتقت عيناهما لحظة ، ثم عاد يواصل عمله في ضبط جهاز التنفس ..

ودون أن ينظر لـ (جودمان)، سأله يلهجـة (أكسفوردية) راقية جدًا:

> - ماذا استعملت في التخدير يا (جودمان) ؟ رد هذا بصوت متحشرج:

> > - (ايتوفار) يا سيدى ..

اختلست (سوزان) نظرة إلى المريض الراقد .. إلى معصمه الذي كان (بيلوز) يعده لأخذ العينة .. ثم

عادت بعينيها إلى وجهه .. لقد عرفت من يكون .. إنه (بيرمان) !.. لقد تحول وجهه البرونزى الوسيم - الذى رأته منذ ساعة وتصف لا أكثر - إلى شيء رمادى .. ومن جانب فمه ، خرج أنبوب القصية الهوانية ، وثمة دماء متجمدة على شفته السفلى .. وعيناه كانتا مغلقتين تمامًا ..

تساءلت (سوزان) يصوت ميدوح :

- هل هو على ما يرام ؟

اندهش (بيلوز) من اهتمامها، وتوقف عن العمل ناظرًا لها .. على حين قال د. (هاريس) بلهجته المثقفة : _ هو على أفضل ما يكون .. لكنه لا يصحو !.. هذا هو كل شيء ..

هتف (بيلوز) وقد أدرك أن كارثة جديدة قادمة له : - ماذا ؟.. حالة غيبوبة أخرى ؟

تساءلت (سوزان) ، وعيناها تدوران حول الوجوه : - مثل المريضة في العناية المركزة ؟.. مثل (نانسي) ؟ قال د. (هاريس) :

- أرجو ألا يكون كذلك .. لكن كل شيء يشير لهذا .. ثم إنه نظر إلى (جودمان) ، وتأمل سجل التأخير : قبل أن ترد هي ، سارع (بيلوز) بالرد :

- (سوزان هويلر) يا سيدى .. طالبة بالصف الثالث ، وتتلقى تدريبًا في قسم الجراحة ، و ... أردنا فقط أخذ عينة دم ثم نرحل فورًا ..

قال (هويلر) في لهجة مقعمة بالكبرياء :

مس (هويلر).. إن أسلوبك العاطفى العلىء بالاتفعال، لامكان له هنا، ولا يخدم أى غرض بناء.. لقد تم التخدير بعناية باستثناء بعض نقاط مشكوك فيها، ويمكن تداركها، لكن أن نهاجم التخدير ككل، ونحرم المرضى من هذا الفن السامى، لهو أسوأ بكثير من قبول مخاطرة بسيطة محسوية..

- إن حالتين في ثمانية أيام ليستا مجرد مخاطرة بسيطة ... حاول (بيلوز) أن يخرسها دون جدوى .. على حين قال (هاريس):

ان هذا الجدل يتخذ شكل تحقيق ، لا أجد من واجبى
 أن أرد عليه ..

واستدار لينصرف ، فأسرعت جارية وراءه صائحة : - لا بد من أن يقوم شخص ما يتوجيه الأسئلة ..

استدار (هاريس) بيطء شديد، فأغلق (بيلوز) عينيه، كأنما يتوقع صفعة على وجهه .. وقال (هاريس):

- لن يكون هذا الشخص طالب طب على كل حال ..

- لعادًا زدت جرعة (الإيتوفار) في تهاية الجراحة يا (جودمان)؟

- كان تخديره قد تلاشى نوعا ..

- لكن لماذا (إيتوفار) ٢. الم يكن ال (فنتانيل) أوفق ٢ تساءلت (سوزان) مقاطعة :

- ألا يمكن عمل شيء ما ؟

تذكرت وجه (بيرمان) الوسيم الضاحك، وهو يتحدث اليها قبل الجراحة .. حيويته .. وتذكرت (تانسي) ..

- القد تم عمل اللازم ، - قال (هاريس) بحزم - استنتظر أن تعود الوظائف المخية لعملها ، وإن كان من الواضح أن المخ قد مات . وهي دلالة سيئة حتمًا ، . .

شعرت بالغثيان .. شعرت بالدوار .. بالعجز ..

صاحت وقد فقدت كل تحكم لها في أعصابها :

- هذا كثير جدًا .. رجل في صحة جيدة يشكو شكوى تافهة ، ثم ينتهى هكذا ؟ .. شابان في أقل من أسبوعين ؟ . . لماذا لايقوم رئيس قسم التخدير ، بإغلاق هذا القسم المشبوء ؟ .. حتمًا هناك خطأ ما . .

بدآت عیدا (هاریس) تضیقان وهی تتکلم .. بینما فغر (بیلوز) فاه .. وفی برود قال (هاریس):

- أَمَّا رِلْيِس قَسم التَّقدير يَا آنسة .. وأنت من تكونين ؟

ثم واصل طريقه إلى باب الخروج.. ودفعه بشدة وخرج.. وضع (بيلوز) يده على جبهته، وقد جفّ الدم من عروقه .. ماذا تحاولين عمله أيتها الحمقاء؟.. تتحدثين بهذا الأسلوب مع رئيس قسم التخدير الشهير بجبروته ؟

ثم إنه غرز المحقن في شريان (بيرمان) وهنف : - يجب أن أبلغ (ستارك) يما حدث ، قبل أن يعرفه من مصدر آخر ..

يا إلهى 1. أنت لا تعرفين شينًا عن سياسة المستشفى .. راقبت (سوزان) المحقن وهو يمثلئ بالدماء الحمراء .. وهنفت:

- كان هذا هو العريض ، الذي ذهبت لأحقنه وريديًا منذ ساعة وتصف .. كان إنسانًا لطيفًا في غاية الحيوية .. بل إنه راق لي .. إن هذا لا يصدق أبدًا .. ساعة وتصف ! - لا أريد أن أسعع أكثر ..

ثم ناولها المحقن ، وأمرها أن تضعه وسط الثلج .. وضغط بقوة على موضع خروج الإبرة .. واستطرد :

- أنت لا تعرفين كم من متاعب يستطيع (هاريس) أن يسببها لي ..

- يجب أن تعترف أن هذا المعدل مرتفع لحالات موت الدماغ ..

- هذا المستشفى يشهد منات الجراحات يا (سور ان) . . ست حالات لا تشكل كما كبيرا ، بل يمكن قبولها كمضاعفات لعملية التخدير . .

- أنت قلت لنا صباح اليوم ، إن حالة (نانسى) تحدث مرة كل مالة ألف حالة .. والآن تحاول القول إن ست حالات من خمس وعشرين ألف حالة ، هي نسبة مقبولة .. هل تقبل أنت أن تجرى جراحة تافهة ، في مستشفى تحدث فيه هذه النسبة ؟

- أنت تضيعين وقتك .. لقد قام د. (بيلنج) بدراسة كل صغيرة وكبيرة ، في حادث (نانسي) ، وصدقيني إنه دقيق وخارق الذكاء .. وقد قال إنه لا يوجد تقسير ..

- شكرًا على تشجيعك ، لكنى سأقوم بدراسة هذه الحالات .. ولسوف أبدأ من العناية المركزة ..

- حسن .. لكن ليكن مفهومًا لكِ ، أننى لن أتدخل في الموضوع ، مع وجود (هاريس) .. أنت حرة تمامًا .. - للأسف أنت ينقصك الحماس ..

ربعا .. لكن يتقصنى أيضًا أن أكون جراحًا .. نظرت له (سوزان) مليًّا .. ثم همست : - تعم .. ولربعا كانت هذه نقطة ضعفك ..

الاثنين ٢٣ فيراير الساعة ٥٤،٥ بعد الظهر:

جلس (بيلوز) في قاعة المحاضرات نافد الصبر، وعلى بعد منه جلس الطلاب الأربعة ، يتابعون محاضرة د. (آلان دروى) ، وحولهم خواء رهيب في القاعة .. لقد ظن (بيلوز) ، أن اختيار قاعة المحاضرات فكرة لاياس بها .. لكنه الآن وفي أول محاضرة ، لم يعد واثقًا من ذلك ، فالقاعة كبيرة أكثر من اللازم .. وبدا المحاضر مثيرًا للسخرية ، وهو بحاضر مقاعد فارغة ..

لكنهم كانوا يكتبون ما يسمعون في اهتمام - برغم أنه كلام فارغ - كعادة الطلبة في كتابة كل ما يخرج من شفتي المحاضر ، دون تفكير ولا تمييز ..

ورأى هذا العشهد ..

* * *

لقد صار (جيراك كيلى) رئيسًا لقسم صيانة الغلايات، بعد كفاح طويل، منذ كان في الخامسة عشرة من عمره.. هو رجل من أصل (يرئندي، أشقر الشعر، متورد البشرة، يمتاز بكرش ضخم من فرط الشراب كل ليلة،

وكان يتقاضى راتبًا ضخمًا ؛ لأن إدارة المستشفى تعرف أنه لا غنى عنه .. وأنه الرجل الذي يعرف كل آلة من آلات هذا الصرح الطبى الضخم ، كما يعرف كفه ..

جلس (كيلى) يراجع أوامر التشغيل لهذه النويتجية ..
ومنها بالوعة حجرة الممرضات ، التى تنسد مرة كل
أسبوع .. (لخ ، وكان معه ثمانية رجال تحت (مرته ، أخذ
يوزع عليهم المهام ..

كان هدير الآلات يصم الآذان ، لكنه كان معتاذا عليه .. بل ويميز كل آلة وسط الضوضاء .. لهذا أثار فضوله صوت شيء معدني يطرق شيئا معدنيًا آخر ، قادمًا من أعلى .. من ناحية اللوحة الكهربية الرئيسية ..

نهض ليرى هذا الشيء .. ودار كعادته حول الفلاية العملاقة ، مقتشا عن مصدر الصوت ..

وعند اللوحة الكهربية ، رأى رجلا تحيلا يقف هناك .. رجلا يرتدى زيًا من اللون الخاكى مفتوح الصدر .. وفي جيب خلته عشرات الأقلام والمفكات الصغيرة ومسطرة .. وثمة (بادج) صغير كتب عليه (مؤسسة الأكسجين السائل) ..

هتف (كيلى) في ذهول :

- يا الهي !.. لم أدر أن هناك أحدًا هنا ..

_ وأنا كذلك ..

كان الرجل النحيل يحمل أسطوانة خضراء للغاز المضغوط، كتب عليها بخط واضح (أكسجين).. قال الرجل:

- اسمى (داريل) .. (جون داريل) .. آسف لإفزاعك .. كنت أفحص خطوط الأكسجين المغذية للخزان الرئيسى .. والآن أنا في سبيلي للخروج ، فهلا أخبرتني بأقصر طريق للخارج ؟..

- طبعًا .. من خلال ذلك الباب المؤدى إلى الصالة الرئيسية ..

- شكرًا ..

وقف (كيلى) يرمقه في حيرة .. كيف استطاع هذا الرجل، أن يصل إلى هذا دون أن يراه ؟.. عاد لمكتبه، وأخذ يقلب أوراقه .. ثم تذكر شيئًا آخر أثار قلقه ..

لا توجد خطوط (أكسجين) في غرفة الغلايات ! يجب أن يسأل (بيتر باركر) غذا ، عن هذا العامل الذي جاء ليقحص خطوط (أكسجين) لا وجود لها ..

لكن المشكلة هي أن ذاكرة (كيلي) كانت ضعيفة ...

* * *

الاثنين ٣٣ فبراير الساعة ٣,٣٦ بعد الظهر:

بدأ الظلام يسود (يوسطون)، وأضينت مصابيح الشوارع.. كانت السماء ملبدة بالغيوم، والهواء البارد يتسلل إلى المكتبة، حيث جلست (سوزان) تراجع ماكتب عن الغيبوبة..

لقد أثارت ضخامة الموضوع رعبها .. وأذهلها تشعبه وتفرعه بين العديد من التخصصات الطبية .. على الأقل حصرت عددًا كبيرًا من المقالات العلمية ، التي تتحدث عن الموضوع ..

كانت مستغرقة ، فلم تشعر بدخول (بيلوز) القاعة ، ولا بجلوسه جوارها .. حتى أنه بدأ يسعل كى يجذب انتباهها - فرفعت رأسها تنظر إليه ..

مناهدا ؟ . . أحسبك أصبت بغيبوية أنت الأخرى! . . فظرت له ونظر لها بضع دقائق، ولم يقل أحدهما شيئًا . . ثم إنها قالت وهي تتناول الصفحات التي كتبتها : مصور أن خمسين في المائة فقط من حالات الغيبوية ، يتم تشخيصها . والنصف الباقي يموت دون معرفة

السبياء.

ثم مذت يدها تقلب بعض الأوراق :

- يعزون ١٠٪ من الحالات إلى الكحول .. و ١٠٪ إلى السكتات النماغية .. و ٣٪ إلى السعوم والعقاقير .. والباقى مقسم ما بين الارتجاج والصرع وغيبوية السكر والالتهاب السحائى ..

- لماذا لم تحضرى المحاضرة يا (سوزان) ؟

- أجينى عن سؤال واحد: هل صحا (بيرمان) أو (ناتسى) من الغيبوية ؟

- طبعًا ¥ ..

- إذن - بصراحة -ما أقوم به هنا أكثر نفعًا من حضور محاضرات مملة ..

- كونى عاقلة يا (سوزان) .. أنت لن تنقذى الكون فى أول أسبوع لك فى قسم الجراحة .. إنك تسببين لى إحراجًا شديدًا بهذا الأسلوب ..

- أقدر ذلك .. صدقنى .. لكن بحثى عن أسباب الغيبوبة ، قد أفادنى كثيرًا .. تصور أن نسبة حالات غيبوية التخدير في هذا المستشفى ، تفوق معدلها في الولايات المتحدة كلها مائة مرة ؟..

أشعر أننا بصدد اكتشاف مرض جديد .. أو اكتشاف أن تزاوج عقارين له نتائج قاتلة ..

وأردفت ضاحكة :

- سأصير شهيرة .. أنت تعرف أن مكتشفى الأمراض ، يصبحون أشهر مائة مرة ، من مكتشفى علاجها ١٠٠ وضع (بيلور) يديه على رأسه صائحًا :

- (سوزان) .. أنت مازلت سانجة ، ولا تقدرين المستوليات .. أنا سأعطيك الحق في التغيب يوما أخر ، لاستكمال مشروعك .. لكن إذا احتجت إليك ، فسأطلبك باسم

د. (هويلر) .. وعليك أن تردى .. هل هذا واضح؟ - ليكن .. لكنى بحاجة إلى نسخ مصورة من هذه العقالات .. هاك أسماؤها ..

وقفزت فارة من المكان ، قبل أن يستطيع الاعتراض .. فوجد نفسه يحدق في بلاهة ، في قائمة من سبعة وثلاثين مقالا .. نهض وأحضر المجلات ويدأ يدس قصاصات ورقية عند موضع كل مقال .. ثم طلب من الفتاة المختصة أن تصور له نسخًا على حسابه ، من هذه المقالات .. وأدرك أن (سوزان) قد أحسنت استغلاله ..

اكنه كان ضعيفًا أمامها بالفعل .. واعترف لنفسه بذلك ..

الاثنين ٢٣ فيراير الساعة ٥ عصرا :

كان على (سوزان) الالتجاء لقسم (الكمبيوتر)، لمعرفة عدد حالات الغيبوبة بعد التخدير في مستشفى (بوسطون)..

أخذت المصعد إلى الطابق الحادي عشر ، و دخلت غرفة الاستقبال . . و تناولت طلب بيانات ، و جلست تملؤه ، .

وعلى المكتب جلس رجل بدين مهندم، يتلقى الطلبات من الحاضرين، ويتأكد من موافقة الأقسام المختلفة هاتفيًا .. ثم يضع الطلب في صندوق صغير على المكتب، ويحدد لصاحب الطلب وقتًا تكون فيه المعلومات جاهزة .. ودلك حسب الدور ..

حددت (سوران) في طلبها ، حالات التخدير التي تلتها غيبوبة ، طيلة العام الماضي ، ثم جلست تفكر في الخطوة التالية ..

وهذا اقتحم المكان رجل نحيل في الأربعين من عمره هاتفًا:

- (جورج) .. اريد عنواتك ..



نهض وأحضر المحلات وبدأ يدس قصاصات ورقية عند موضع كل مقال ...

قال الرجل البدين :

- تحت أمرك يا (هنرى شوارتز) .. نحن دائمًا على استعداد لمعاونة إدارة الحسابات .. فرواتينا تحت قبضتهم ! ودون تردد كتيت (سوزان) اسم (هنرى شوارتز) ، في خانة طالب البيانات .. ثم كتيت في خانة الإدارة : (إدارة الحسابات) ..

وكان (شوارتز) قد انصرف، بعد ما ترك طلباته وتلقى وعذا باستلامها في السابعة مساء .. فنهضت إلى الموظف الجالس، وتظاهرت بأنها تسأله عن شيء ما .. ثم دست طلبها بين أوراق (شوارتز) دون أن يلاحظ الموظف ما حدث ..

ثم إنها شكرته وغادرت المركز ..

وفي تمام السابعة مساءً، رفعت سماعة الهاتف، وطلبت مركز (الكمبيوتر)، وتحدثت في ثقة:

- آلو .. (دارة الحسابات .. هل استلم مستر (شوارتز) البيانات المطلوبة منكم ؟

_ نعم .. منذ دقائق خمس ..

وضعت سماعة الهاتف .. واتجهت - بالسؤال - إلى إدارة الحسابات في الطابق الثالث ..

كان هذاك ثلاثة موظفين فقط بعملون مساء .. واتجهت الى حيث جلس (هنرى شوارتز)، يراجع فى شغف البيانات التى حصل عليها لتوه من مركز (الكمبيوتر)... مشت اليه وحيته ثم قالت:

_ لقد حدث خلط بين بياناتك وبياناتى .. البيانات التى طلبتها أنا تخص حالات الغيبوية فى المستشفى .. وقد خلطوها بأوراقك فى مركز (الكمبيوتر) .. فهلا سمحت لى باستردادها ؟

قلب الرجل الأوراق ، حتى وجد الورقة التي تريدها .. تاولها إياها ثم غمغم بشك :

_ لكنها مطلوبة باسمى أنا ..

- لهذا حدث الخلط . . لكنك ترى أنها لا تهمك بالتأكيد . .

_ يجب أن أكلم (جورج) عن هذا ..

قالت وهي تأخذ الورقة متجهة للباب :

- لا داعى .. تاقشت معه الأمر ، وقد وعدنى بأنه لن يتكرر .. شكرًا لك ..

* * *

جلست مع (بيلوز) في استراحة الطابق الخامس، وكان هذا الأخير يلتهم طبق كريمة ، أعطاه له أحد المرضى الذي كان يشعر بغثيان فلم يستطع التهامه .. - هل حقًّا حدث هذا ؟ ومم كانا يعالجان أصلًا ؟ - لا أذكر .. واحد كان يعانى جلطة وريد ساق .. والآخر .. ريما شلل رعاش ..

- وما اسعاهما ؟

_ (كروفورد) و (فيرار) .. الطابق السادس ..

- وهل سيجرون التشريح عليهما الليلة ؟

- الليلة ، أو صباح غد ..

شكرته في حرارة ، على تصوير الأوراق التي طلبتها ، وعلى هذه المعلومة الهامة ، ثم إنها تركته عائدة إلى غرفتها ..

ريما للمرة الأولى منذ الصياح ..

* * *

كان (بينوز) مندهشا .. ف (سوزان) التى لم تحضر محاضرات الصباح، مازالت بالمستشفى حتى الثامنة مساء ..

قالت (سوزان) وهي تخطط على البيانات بقلم أصفر سميك :

_ كما قلت يا (بيلوز) ، لم تكن هناك حالتان ، ولا ست حالات ، بل (حدى عشرة حالة !

ظهر الاهتمام على وجهه .. وتغيرت لهجته .. وسألها :

- بيانات (الكمبيوتر) تؤكد ذلك ..

- وكيف حصلت عليها ؟

- ساعدتى (هنرى شوارتز) .. كان نطيفًا ومجاملًا! مال (بيلوز) يتأمل الأوراق .. ثم غمغم:

_ إن هذا المستشفى كبيريا (سوزان) .. هل تعرفين كم حالة نراها هنا كل يوم ؟

- حالات الوفاة أسبابها معروفة ، ويمكنك دائما أن تجرى الصفة التشريحية لها .. أما حالات الغيبوبة هذه ، فلاسبب لها ، ولا يمكن تشريحها لأن أصحابها أحياء ..

_ هناك مريضان ماتا بسبب توقف التنفس اليوم .. ولن يجد التشريح سببًا لهذه الوفاة ..

الاثنين ٢٣ فيراير الساعة ٨٠٣٢ مساء :

يعتبر علم (الباثولوجي) وتشريح الموتى، لععرفة سبب وفاتهم، هو الجانب المظلم من الطب .. التخصص الذي يبدأ بعد فشل العلاج والعوت ..

وكانت (سوزان) تفكر في هذا، وهي تهبط درجات السلم، منتبعة الأسهم إلى حيث قسم (الباثولوجي) . لا تسمع سوى خطواتها على الأرض الخرسانية .. ولم تكن قد رأت سوى عملية تشريح واحدة في حياتها ، زرعت في روحها الشعور بثقاهة الحياة ووهن الإنسان ..

دفعت الباب الذي كتب عليه ، للعاملين فقط ، ، داخلة إلى معمل (الباثولوجي) .. منضدة طويلة من الطوب في وسط القاعة ، فوقها أجهزة مجهر ، وشرائح زجاجية ، وكبماويات مختلفة .. وكانت رائحة (الفورمالين) تملا المكان .. وعلى الحوائط رقوف ملاى بآنية زجاجية .. وتبينت أن هذه الآنية تحوى أجزاء آدمية عديدة .. رأت إناء زجاجيًا ، يحوى رأسًا بشريًا مقسومًا بالطول إلى شطرين .. والورقة الملصقة على الإناء كتب عليها باللاتينية : (سرطان بلعوم _ عينة ١٠٢ _ أ ٢ - ٢٢) .

ارتعدت (سوزان)، وأشاحت بوجهها عن هذه الرفوف.. مشت إلى نهاية الردهة، إلى حيث وجدت بابا زجاجيًا كبيرًا، ومن وراء الباب وصنت لمسمعها أصوات .. فوقفت تتساءل: هل تدخل ؟

_ هل أنت طالبة ؟

قالها طبيب خرج من باب جانبى وهو يبتسم .. ولم ينتظر ردها ، بل اتجه لصنبور الماء ليغسل ينيه .. وسألها عما إذا كان يستطيع خدمتها ..

فقالت

- أسأل عن مرضى متوفين فى الطابق السادس .. مريضين يدعيان (فيرار) و (كروفورد) .. هل تم تشريحهما ؟..

نظر إلى ورقة معلقة على الحائط .. ثم قال : ـ نعم .. هما هنا .. إنهم (يعملون) في (كروفورد) الآن ..

ودعاها للدخول، فاستجابت.. كانت الحجرة واسعة جدًا، ذات إضاءة معتمة، وحوائطها مغطاة بالقيشائى الأبيض، المهشم في عدة مواضع.. وفي وسطها منضدتان من رخام بني بشكل مائل، ينزلق من فوقهما مجرى مائى دائم، نحو بالوعة على الأرض...

الثلاثاء ٢٤ فبراير الساعة ٥٠٠٥ صباحًا:

جرس المنيه يدق ، و (سوزان) في فراشها الدافئ الحبيب .. تجد صعوبة جمة في الاستيقاظ .. ، وبعد قليل عاد عقلها يعمل ، متذكرا أحداث اليوم السابق ، حتى الثالثة صباحًا ، ظلت تراجع المقالات التي صورها (بيلوز) لها ، وكل ما دونته عن حالات الغيبوبة .. ومعها أدركت أن المشروع بالغ التعقيد ، يتطلب الكثير من المثابرة والجهد ..

لكن هذا زاد من حماستها وقوى من عزمها ..

أخذت حمامها ، وتناولت الإفطار ، وارتدت ثيابها ، ثم هرعت إلى المستشفى ، قابلت زميلها (نايلز) ، الذى تساءل عن سبب عدم حضورها المرور على المرضى ، وقد تجاوزت الساعة ..

قالت في شيء من التحدي :

- يمكنني أنا أن أسألك ذات السؤال ..

_ كنت أجرى أشعة على رأسى ، بعد سقطة البارحة ! . . هيه ! . . لا تقلقى . . ! . . كل ما وجدته الأشعة هو كبرياء جريحة . . لكن هذه لا علاج لها هنا كما تعلمين . . ورأت أنهما لاحظا وجودها، فدنت منهما وألقت التحية، ثم تساءلت عما إذا كانا قد عرفا سبب الوفاة، فأجابا بالنقى .. وقالا إنهما لا يتوقعان معرفته، لأنهما مرا بنقس الخبرة مرازا هذا العام، ولم يجدا أى مرض في الرئة أو المخ يبزر ما حدث ..

شكرتهما (سوزان)، وعادت إلى الغرفة الخارجية، وقد غلبها الدوار والغثيان.. عادت إلى الطبيب الذي جلس يرشف القهوة، ويقضم الكعك على مكتب صغير، بينما يوقع على كومة من الثقارير الطبية..

_ بيدو أننى لا أتحمل رؤية التشريح ...

انه شيء يأتي بالتعود ككل شيء أخر ..

ويعدما استأذنته أخذت ملف (كروفورد)، وملف (فيرار)، وشرعت تنقل مابهما في مفكرتها السوداء الصغيرة...

فأى سبب يثير اهتمامك أنت ؟

- أتحدث عن الحالات التي تحدث في هذا المستشفى ، بعد عملية التخدير .. وعددها يقترب من اثنتي عشرة حالة ..

- كيف عرفت هذه المعلومات يا مس (هويلر) ؟ كان صوته ونظراته قد تبدلا تمامًا عن ذى قبل .. لكن (سوزان) لم تلمس هذا التبدل المفاجئ ..

- حصلت على هذه المعلومات بالكمبيوتر ..

وناولته الورقة التي حصلت عليها أمس .. وأردفت :

- سترى هنا أن شينًا ما ، يربط كل هذه الحالات
ببعضها .. وما أحتاج إليه منك ، هو السماح لي باستعمال
الكمبيوتر ، لمعرفة سير الحالات في الأعوام السابقة ،
وما إذا كان ثمة شيء يربط بينها ..

بدت عليه الصرامة ، وتغير أسلوبه في المعاملة بشكل ملحوظ ...

تصحها بأن تدرس موضوعًا آخر، لأن موضوع الغيبوية قد قتل بحثًا .. لكنها أبدت إصرارها ونهضت لتنصرف ..

أما ما أثار دهشتها ، قهو أنه ثنى الورقة التى عليها بيان (الكبيوتر) ، وقال لها في فتور :

ضحك وضحكت .. وصعدا معا الى الطابق الثامن .. وهناك كانت الإدارة الطبية في الفرقة رقم ١١٠

كان مدير الإدارة هو د. (ج. نيلسون)، نانب د. (ستارك)، وكان ذا نقوذ قوى في المستشفى، لكن ئيس كنفوذ د. (ستارك)..

فلم تكن له ديناميكيته ولاشخصيته الجذابة القوية ..

قدمت نفسها للسكرتيرة الباسمة ، على أنها واحدة من طلبة د. (نيلسون) ، ثم جلست تتأمل المكتب الفاخر ، والأثاث الذي يدل على مرتبة عالية ، حققها د. (نيلسون) لذاته .. بعد أعوام من الجهد ..

وبعد قليل دعتها السكرتيرة للدخول ..

كان مكتب (نيلسون) يغص بالأوراق والكتب المبعثرة في كل مكان ..

وعلى المكتب جلس (نيلسون) يدخن الغليون ، دعاها للجلوس على مقعد جلدى عتيق .. وسألها عن أية خدمة تريد؟

_ إنتى مهتمة بموضوع الغيبوبة ، التي تحدث دون سبب ظاهر ...

اتكأ إلى الوراء في كرسيه .. وغمغم:

- الغيبوية ظاهرة أكثر منها مرض .. وسببها هو ما يثير شفلنا ..

_ إن هذا البيان سرى .. وليس من حقك الاحتفاظ به .. تظرت له هنيهة ، ثم استدارت منصرفة ، دون كلمة واحدة ..

أمسك بالهاتف - بعد رحيلها - وأدار القرص طالبًا رقعًا ..

* * *

جلس د. (هاريس) رئيس قسم التخدير على مكتبه، يقلب الأوراق، كأن (سوزان) لا وجود لها في الحجرة .. ويرغم برودة الطقس، كان يرتدى قميضا قصير الأكمام، لتلتمع الإضاءة القلورسنت القوية على ذراعيه الضخمين، فيكتسبا لون البرونز ..

قالت (سوزان) في كياسة :

- أعترف أننى خرجت عن طورى أمس .. فقد كانت علاقة شخصية عمرها دقائق ، تربطنى بهذا المريض .. وحين تبينت أنه غاب في حالة السبات ، فقدت وعيى .. وخرجت عن حدود اللياقة ، و ..

رد (هاريس) مقاطعًا ببرود :

_ لذلك رجعت إلى طبيعة (الحريم) 1 . .

تصاعد الدم إلى رأس (سوزان) ، لكنها تعالكت أعصابها .. وردت:

_ لو كان هذا رأيك في عمل المرأة ، فهذا شأنك .. لكن السلوك العاطفي أمر مفهوم ، سواء للرجال أو النساء .. لكنتي لم آت لمناقشة هذه الأمور .. جنت أعتذر عن سلوك غير مهذب منى ، لا عن كونى خلقت امرأة ..

وابتلعت ريقها وأضافت في توتر:

اذا كان كونى امرأة يزعجك ، فتلك ـ دون شك ـ
 مشكاتك ..

- أنت تعودين لذات السلوك غير المهذب يا عزيزتى .. نهضت (سوزان) واقفة .. وثبتت عينيها في وجهه : - آسفة على حضورى لك .. إن حديثنا لن يؤدي إلى نتيجة ما .. بعد إذنك ..

استوقفها صوته قبل أن تجذب مقبض الباب إذ قال: - الواقع يا مس (هويلر) أننى لا أومن بالنساء فى مهنة الطب. انهن يتعاملن معه على أساس أنه لعبة.. موضة.. بالإضافة إلى ذلك، هن عاطفيات أكثر من اللازم..

قاطعته (سوزان) في عصبية :

- هذا كلام فارغ يا د. (هاريس) .. أنا لم آت لأسمع رأيك في المرأة والطب .. أمثالك هم المسئولون عن جعل المهنة غير قابلة لتحديات التطور العلمي ..

الثلاثاء ٢٤ فبراير الساعة ١١ صباحًا:

كلا .. كلا .. لن تبكي ..

كانت تمشى فى المعر ، محاولة ألا تلتقى عيناها بعيون من يقابلها .. فقد كان وجهها يظهر ما تشعر به من انفعال ، وتحول خداها وجفناها إلى اللون الأحمر القائى .. تشعر بالمهانة والحنق ..

هل هي حقّا أحنقت (هاريس)، إلى برجة أنه كاد يضربها، حين قفر من مكتبه ليواجهها ؟.. إنها تحس الوحدة والانعزال في هذا المستشفى .. هل هي حقّا حمقاء إلى هذا الحدّ ؟ هل الجميع على حق ؟.. لكنها مصرة على المضى فيما اعتزمت عليه .. لن تتخلى عن (نانسى) الراقدة في العناية المركزة، تنتظر أن ينقذها أحد ..

ليكن ما يكون .. ستقابل د. (ستارك) رئيس قسم الجراحة ؛ ليعاونها بنفوذه في الحصول على ما تريد من (الكمبيوتر) ..

کاد (بیلوز) یموت هلغا حین اخیرته بما اعتزمته : - هل جننت ؟.. تقابلین (ستارك) ؟.. إنه سیاكك حیة .. إن (هاریس) هو حمل (ذا ما قورن به (ستارك) ! وفى اللحظة التالية كان واقفًا أمامها .. أجفلت (سوزان) من هذه الثورة، حتى توقعت أنه سيجنَ ويضربها .. سمعته يقول:

- مس (هويلر) .. أنت لست العسيح الذي سينقذنا بعجزة من مشكلة قتلناها بحثا .. إن لك تأثيرا مدمرًا على هذا العستشفى .. وأعدك بأنك لن تكونى هنا خلال أربع وعشرين ساعة .. والآن اخرجى من مكتبى !..

وفرد إصبعه نحو الباب، كمسدس سريع الطلقات، فخرجت (سوزان) مهرولة، والدموع في عينيها خوفًا وغضبًا..

الثلاثاء ٢٤ فبراير الساعة ١١,٤٥ صباحًا:

هرع (بيلوز) للحاق بموعد إجراء جراحة بواسير، لرجل في الثانية والسنين من العمر .. هي عملية تافهة ، لكن (بيلوز) كان يحب الجراحة حقًا .. ويمجرد أن يبدأ وينتايه إحساس المسئولية المقدس ، الذي يعطيه إياه المبضع في يده ، لم يكن يعنيه ما يقوم به ولا أهميته ..

اتجه (بيلوز) إلى المكتب الرئيسى في قسم الجراحة ، وسأل الموظف عن غرفة المريض .. فنظر الموظف إلى الجدول:

- د. (بيلوز) ؟

- بشحمه ودمه ..

- أنت معلى من هذه الجراحة ١

- من ؟ . . ومتى ؟

- ربعا كان من الأوفق أن تقابل د. (تشاندلر) في مكتبه ..

كان د. (تشاندار) ، هو كبير الأطباء المقيمين ، الذي يوزع الجراحات عليهم .. وهو همزة الوصل يينهم وبين كبار الإخصانيين .. في الثالثة والثلاثين من العمر .. أشقر الشعر .. وسيم المحيا ..

لكنها كانت مصممة .. وعرفت من (بيلوز) ، أن (بيرمان) لم يعد في العناية المركزة ، بل نقل الى ما يدعى (معهد جافرسون) ..

- وما هو هذا المعهد ؟

- هو معهد للعناية المركزة ، تابع لمؤسسة الحفاظ على الصحة .. إدارته إدارة خاصة ، وإن كان تمويل انشائه حكوميًا ..

_ لم أسمع عنه قط .. هل زرته ؟

- أتعنى ذلك .. لقد رأيته من الخارج ، فوجدته بناء عصريًا عملاقًا .. لقت نظرى أنه بلا نوافذ في الطابق الأول .. ويسمح بزيارته للجماعات الطبية ، في الثلاثاء الثاني من كل شهر .. ويقال إنه يسمح بدخول كل حالات الغيبوية ، التي تكتظ بها المستشفيات ..

_ لكن (بيرمان) حالة حديثة .. فكيف نقل هو وظلت (نانسي) ؟

- العيرة باستقرار الحالة .. حالته مستقرة لا كحالة (نانسي) ، التي تصاب بعضاعفات طيلة الوقت .. وبعجرد أن أجد منها استقرارًا، سأقوم بنقلها إلى معهد (جافرسون) ..

جلس (بيلوز) على المقعد الخشبى .. ولم يتكلم أى
منهما في البداية ، ثم قال (تشاندلر) (نه آسف لإعفاء
(بيلوز) من حالة البواسير تلك ، وقال له إن (هاريس)
اتصل به هاتفيًا ، وكان محنفًا جدًا ، لأن أحد الطلبة في
المجموعة عاكف على دراسة حالات الغيبوبة .. ويظن
(هاريس) أن (بيلوز) ، هو من حرض هذا الطالب على
دراسة الموضوع .. ونصحه .. في إخلاص .. أن يقنعه
بالتخلي عن هذا البحث ..

لكن هناك نقطة أكثر خطرًا:

_ ما هو رقم خزانتك في غرفة الجراحة ؟

- ثمانية ..

وماذا عن ۲۳۸ ؟

- كانت خزانتي لفترة مؤقتة .. استعملتها أسبوعا ، ثم أعطوني رقم (٨) ..

_ عل تعرف طريقة فتحها إنن ؟

ريما .. إن فكرت قليلًا ما هو الموضوع بالضبط؟ - لقد وجد د. (كاولى) أن هذا الدولاب (٣٣٨) ملىء بالعقاقير .. بما في ذلك المخدرات .. وكان اسمك في قوانمنا أمام رقم (٣٣٨) وليس (٨) ..

- لكن (والترز) هو من طلب منى استعمال (٣٣٨) ، ثم . أعطاني رقم (٨) بعدها ..

- إن الأمر خطير .. فلا تخير أحدًا به .. أعتقد أن إدارة المستشفى ستسألك بهذا الخصوص ، وهم لا يريدون انتشار أخبار ..

غادر (بيلوز) الغرفة حائرًا ..

هو كان واثقًا بأن اسمه سيريط باسم (سوزان) في موضوع الغيبوية ، لكن موضوع العقاقير هذا مفاجأة حقيقية له . . لماذا يقوم شخص بتخزين عقاقير بهذا الشكل ؟ . . ما دور (والترز) في الموضوع ؟ . . هل يخير (سوزان) يهذا أم لا ؟



الثلاثاء ٢٤ فبراير الساعة ٢٠،٠ بعد الظهر:

كان مكتب رئيس قسم الجراحة رحبًا رائعًا .. يه نافئتان تحتلان جدارين كاملين ، والمكتب من الخشب الأسود ، عليه لوح من الرخام الأبيض .. وثعة مكتبة بها جزء متحرك ، يقتح على بار ملىء بالزجاجات والأكواب ، وعلى المكتب جلس (ستارك) ، تنعكس صورته في عشرات العرايا إلى جانبه .. يرتدى حلة من اللون البيج تناسبه تمامًا ، وقد أرجع شعره الأشيب إلى الوراء ، وجلس يقرأ ورقة في يده بعينين خضراوين حادتين ، من خلف منظار هلالي العدسات ، ولم تتمالك (سوزان) أن شعرت بالإنبهار يه ..

قال لـ (سوران) بعد برهة وهو ببتسم :

- إن ما تقولين يا آنسة لا بأس به .. لكن إثباته مستحيل ..

ثم رفع عينيه تحوها ، وأردف :

- لم لا تطلبين ما تريدين من الإدارات المعتبة ؟ - حاولت .. وقوبلت بمعاملة غريبة ، كأننى طفلة يجب أن تقصى عما يحدث .. حتى أننى بدأت أعتقد أن شيئا

غير مشروع يجرى هنا ..

لا تطلبين ما تريدين من الإدارات المعنية ؟...

ضحك في ثقة :

- ربما تجدين هذه السمعة صحيحة ، إذا ما حضرت المرور معى صباحًا !..

فما إن خرجت حتى طلب سكرتيرته ..

هو يريد أن يعرف ما فعله (بيلوز) بشأن العقاقير .. ان نجاحه _ (ستارك) _ قائم على الاهتمام يكل صغيرة وكبيرة ..

قلو تهاون لدمر أولنك الأغبياء سمعة المستشفى الذى كافح كى يبنيه ..

* * *

وصمتت انتظارا لرد فعله الغاصب أو الساخر .. لكنه دار حول محور كرسيه ، وأخذ يتأمل النافذة ثم غمغم : _ إن لك خيالًا خصبًا يا دكتورة (هويلر) ..

كان نبأ العثور على عقاقير في خزانة (بيلوز) يورقه .. لكنه احتفظ بالسر لنفسته .. بالتأكيد هناك أشياء غير مشروعة تتم في هذا المستشفى .. لكنها لا تعرف ما يعرفه على كل حال ..

- إن د. (هاريس) يهدد بإنهاء تدريبي في المستشفى ..

- من الصعب التقاهم مع د. (هاريس) ، فهو انفعالى الى حد كبير ، برغم كفاءته .. لكنى سأرى ما يمكن عمله بالنسبة لك في هذا الصدد .. لكنى أحدرك .. ستثيرين عداوات كثيرة حولك ، حين تتعاملين مع هذا الموضوع الشانك ..

ثم أوصلها إلى الباب في لطف ، وفتحه لها .. فقالت (سوزان) :

_ يسرتى يا د. (ستارك) ، أنك على نقيض سمعتك التى تقول : إنك تلتهم البشر أحياء ا

عادت تواصل سيرها ماشية فوق الجسر ، تتأمل مياه النهر القاتمة .. ثم نظرت وراءها ..

كان ذلك الرجل واقفًا على مسافة يرمق الماء مثلها! غريب هذا ! . . ليس من المعتاد أن يقف مجتون سواها يرمق الماء ، في هذا الجو اللعين . . في الواقع لم يكن سواهما على الجسر . .

شعرت بالقلق ، وقررت أن تعبر إلى الجهة الأخرى ، لتركب المترو عائدة إلى دارها .. وهنا وجدت الرجل يسير وراءها في إصرار وتؤدة ..

أسرعت السير، ثم دخلت أحد الشوارع الجانبية، ووقفت تنتظر .. وكانت النتيجة إيجابية .. لقد ظهر الرجل مسرعًا عند مدخل الشارع، ثم نظر تحوها، وتأكد من مكانها .. ثم عاديجذ السير كأنه ماض في طريقه المعتاد .. هرعت إلى محطة المترو الأرضى، ونزلت درجات السلم ..

وحين رفعت رأسها ، وجدت ذلك الرجل يهبط الدرجات خلفها !

وهذا سمعت صوت المترو قادمًا .. مترو مليء بالناس حتمًا .. زادت سرعتها على درجات السلم ، لتجد أن الأبواب تنغلق .. والمترو يتحرك من مكانه .. صرحت لا شعوريًا : - بريك انتظر !

الأربعاء ٢٥ فبراير الساعة ٨ صباحًا :

لم تذهب (سوزان) للمستشفى هذا الصباح .. كانت قد صمعت على زيارة معهد (چافرسون) الشهير نذا ...

نعم هى تستطيع دخوله _ بقلبل من الحظ _ مرتدية ثباب ممرضة أو طبيبة ، ولان بكون هناك مشكل ما ، طالعا أن الفوضى تعم كل المستشفيات . .

المشكلة الحقيقية ، هي أنها لا تعرف المبئى .. وستضل طريقها هناك حتما ، فيفتضح أمرها ..

ووجدت الحلّ المناسب بناء على نصيحة (ييلوز) .. ستذهب إلى مجلس العدينة ، لتبحث عن رسوم هذا المعهد ، وتعرف جغرافية الطابق الأول منه ، وتحفظها عن ظهر قلب ..

وقد كان ...

ومشت بين زحام المارة ، وتحت الأمطار المتهمرة ، شاردة الذهن .. لا تدرى هذا ما الذى جعلها تنظر إلى البسار ، حين رأت رجلا برتدى معطفًا أسود اللون ، وقبعة ، توقف عن السير حين نظرت (سوزان) له ..

وشرعت تجرى جوار المترو الذى تتزايد سرعته أكثر فأكثر .. ثم تعداها وغاب في النفق .. وهي تلهث دامعة .. وغدت المحطة خاوية تعاما ..

وهنا ظهر الرجل .. في تؤدة يتقدم منها .. ثم يشعل لقافة تبغ .. يلقى بعود الثقاب .. يسحب بعض أنفاس من لفافته قبل أن يدنو منها أكثر .. إنه - وهذا واضح - يستمتع بالرعب الذي يسبيه لها ..

ورأته يعد يده في جيبه ، باحثًا عن شيء ما .. مسدس ؟.. ريما سكين ؟.. لم تنتظر أكثر .. وثبت من على حافة الرصيف - أربعة أقدام من الأرض - وجرت فوق القضبان داخل النفق العظلم ..

ولكن القضبان تداخلت .. واشتبك كعب حداثها بين قضيبين فتعثرت .. حاولت انتزاع قدمها دون جدوى .. إن الرجل آت خلفها لا محالة !.. يجب أن

ذلك الهدير العالى .. إنه قطار قادم نحوها !.. الضوء الباهر وذبذبات العجلات ، وأطنان الصلب التي ستمر فوق قضيب ما .. ربما هو هذا القضيب ..

الضوء يتزايد !.. انتزعت قدمها من الحداء وتكورت حول تقسها متدحرجة إلى جانب القضيب .. وشعرت بالعترو يمر كالعاصفة جوارها ..

غطى العرق جسدها كله، وأخذت ترتجف غير مصدقة .. هى حية ترزق ، لكن جسدها ملىء بالرضوض ، وأزرار ثويها تعزقت وتبعثرت حاجياتها .. ومن الغريب أن حذاءها خرج من بين القضبان بسهولة حين ضغطت عليه لتقرجه ..

رأت أناسًا يحيطون بها ليساعدوها .. كلهم يتكلمون في آن واحد ..

كانت في حال بين الخيال والواقع .. كأن ما عاشته هو مجرد كابوس ، فلا يوجد رجل ذو معطف أسود ..

أبت أن يحضروا لها الإسعاف .. هى لا تريد سوى العودة لدارها .. دارها العبيبة .. ومع الآخرين ركبت القطار عائدة ..

* * *

الأربعاء ٢٥ قيراير الساعة ١٠٣٠ بعد الظهر:

كان اليوم سينًا بالنسبة لـ (يينوز) .. أنتم تذكرون أن (سوزان) لم تشارك في العرور الصباحي معه ، ولكن (ستارك) كان هناك ، وقد سأله عنها ، ولعاذا لم تحضر المرور ؟ .. فانفجر الحاضرون ضحكًا ، وصعدت الدماء إلى وجه (بينوز) ، الذي تنقى محاضرة عن المواظية ، وعن مستوليته الكاملة عن التزام من يشرف عليهم ...

تعم كان اليوم سينًا .. أطيلة المرور ظل (ستارك) يوجه أسئلة عسيرة لـ (بيلوز) بالذات ، ويرفض أية إجابة عليها من سواه ..

ويعد أن انتهى المرور، أخذه منتحيًا به جانبًا، وقال له: إن أداء (بيلوز) سيئ .. وأقل - بمراحل - عما تتوقعه منه إدارة المستشفى، بل وسأله عما تم في موضوع العقاقير التي وجدوها في الخزانة (٣٣٨).

وجن جنون (بيلوز) ، وأزمع أن يناقش (والترز) بشأن هذه الأشياء في دولايه .. لكنه فوجئ بأن (والترز) متغيب عن العمل .. متغيب للمرة الأولى ، منذ خمسة وعشرين عامًا ؟..

ذهب لشنون الأفراد ليطلب رقم هاتقه .. فلم يجد سوى عنوانه (۱۸۳۳ شارع ستيوارت ـ روكسيرى) ..

وعلى القور استقل سيارة أجرة إلى هناك ، تاركا مستولية العمل لزميله (نوريس) في فترة غيابه ..

كأن في أمس الحاجة إلى إنهاء موضوع العقاقير فورًا .. فمركزه في المستشفى قد تزعزع كثيرًا .. و (والترز) هو الوحيد الذي يقدر على تفسير كل هذا ..

كانت سيارة الأجرة تمضى فى شوارع ضيقة حقيرة تحت الأمطار .. وعلى الجانبين مبان قديمة متهالكة ، وهوت السيارة فى مطب ملىء بالمياه القذرة ، مما جعل رأس (بيلوز) يصطدم بالسقف ..

وأخيرًا وصل إلى هدفه .. فدفع للسائق أجره .. ووقف تحت السبول برمق السيارة المبتعدة ، متسائلًا في نفسه عما إذا كان من الأوفق لو جعل السائق ينتظره ..

اجتاز مدخلا قذرا مغطى بقطع الزجاج المهشمة .. صالة متهالكة وسطها سلم قديم محطم ، وعلى الغبار آثار أقدام حديثة ..

صعد في السلم إلى الطابق الثاني .. رانحة الهواء العطنة الثقيلة ، وخيوط العنكبوت تتدلى من السقف .. ثم نزل السلم مرة أخرى ..

وهنا سمع صوت دقة ، قادمًا من خلفية العنزل .. تردد (بيلوز) وتسارع نبضه .. هو ذا الصوت مرة أخرى ...

سار نحو مصدر الصوت ، فشعر بحركة على يساره ، جعلت الدماء تتجمد في عروقه .. دقّق النظر ، فأدرك أنه يرى فنراثا تهرع فارّة إلى جحورها ، بعد ما عبثت ببعض الصناديق من الورق المقوّى ..

كان هناك باب جوار الصناديق .. فتحه (بيلوز) بيطء .. ثمة قبو يسوده الظلام .. أخرج بطاريته الصغيرة فأضاءها .. نزل السلم المظلم بيطء ، ليبرهن لنفسه أنه ليس خالفًا إلى هذا الحذ ..

ثمة باب صغير أدار مقبضه .. فوجد نفسه في غرفة كبيرة ، بها أثاث بال ، وفراش متهالك مغطى بورق الجرائد .. يوجد باب صغير يؤدى ـ غالبًا ـ إلى حمام .. ودفع (بيلوز) الباب ، وراح يدور بضوء البطارية على السقف .. والحوض .. ثم

صرخ صرخة مكتومة ، وألقى بالبطارة فتهشمت ، وساد الظلام .. شرع يركض في اتجاه السلم .. اصطدم بالحائط والهلع بغزو عقله .. أخيرًا وجد السلم .. أخذ يصعد فيه ، متحسسًا دريه ..

ولم يهدأ حتى وجد نفسه خارج المنزل الرهيب ..

لان ينسى ما عاش ما رآه داخل الحمام .. كان (والترز)
هناك .. معلقًا من خطاف كبير .. عيناه كانتا مفتوحتين ،
والدم المتجمد يغطى فاه .. وكان ميثًا للغاية (ذا صح هذا
التعبير ..

لقد اعتاد رؤية الفظائع في غرفة العمليات .. لكنه لم ير قط أفظع من جثة (والترز) ..

* * *

*

كان وجهه مجدورًا . . وعلى شقتيه ابتسامة شيطانية . . وكان يقول :

- للأسف إن التعليمات التى لدى ، هى أن أكتفى بتحديرك ، إن بعض الناس لا يروق لهم ما تقومين به فى الفترة الأخيرة ، وإذا لم تكفّى عن ذلك ، سأضطر إلى زيارتك مرة أخرى ..

ثم أردف وهو يمسك شيئًا في يده:

- لريما قمت بزيارة لهذا الطفل .. ولريما ترتب على . ذلك أن يقتل في حادث مؤسف ..

ورمى هذا الشيء إليها .. هي صورة فوتوغرافية لأخيها الصغير (جيمس)، الذي كان في (ميريلاند) في هذه اللحظة.

- ولا داعى لأن أؤكد أن هذه الزيارة سر بيننا .. ولجوؤك للشرطة سيجعل العقاب أشد ..

ثم تركها مفادرًا الحمام ، وسمعت (سورًان) باب الشقة فلق ...

تكومت حول نفسها مولولة .. لقد أنساها الفزع ، كل الخطط الوهمية التي أعدتها في الماضي للحظة كهده .. المعان في عين مهاجمها ، أو ركلة أسفل بطئه .. نسيت كل هذا ..

الأربعاء ٢٥ قبراير الساعة ٥ مساء :

إلى غرقتها دخلت (سوزان) منهكة مفككة الأوصال ، بعد ما عاشته من انفعالات هذا الصباح .. أضاءت الأباجورة جوار القراش بضوئها الخافت ..

وهنا سمعت صوبًا غريبًا خلفها ..

تصلیت برهة، وأرهفت السمع، لكن الصوت لم بتكرر ...

اتجهت إلى الحمام، وأضاءت المصباح القلورسئت. وهذا شعرت بشيء يثب خلقها .. ورأت ومضة السكين .. ثم أحسنت يضربة عنيقة على رأسها، جعلتها تدور مصطفعة بالحائط .. حاولت أن تصرخ، لكن الصرخة احتيست في حلقها ..

شعرت بمهاجمها يضغط على عنقها دون هوادة .. يدان كالفولاذ .. وعرفت الرجل .. ذلك الذى تبعها فى محطة المترو .. وشعرت بنصل السكين تحت دُقنها .. ثم - دون إنذار - تركها تسقط على أرض الحمام .. ركلها فتهاوت على ركبتيها وسالت من شفتيها الدماء ..

ثم كيف عرف هذا الشيطان اسم أخيها، وكيف دخل الشقة ؟

هرعت إلى باب الشقة ، وأغلقته بالمزلاج .. أما الشيء المحرى الذي قطنت إليه ، فهو أنها بللت نفسها كالأطفال من قرط الرعب ..

لكنها قطنت لمعنى هذا التهديد ..

انها قد وصلت _ بالتأكيد _ إلى شيء كبير وخطير ، ولا بد أنها في الطريق الصحيح ، حتى لو كانت لا تعرف معنى ذلك ..

وقفت تحت (الدوش) تغتسل .. وتزيل الدماء التي سالت على شفتيها ..

هل تخبر (بيلوز) ؟ . . لا . . هو لن يكون موضوعياً . . فكرت في د . (ستارك) العقلاني . . الذي لن يتعامل معها كأنثي أو طالبة ، بل كصديق . .

قرجت من الحمام واتصلت بمستشفى (بوسطون التذكارى)، فأوصلتها عاملة الهاتف بدد. (ستارك)... قالت مستجمعة شتات أعصابها:

- د. (ستارك) .. أنا واثقة بأن هناك جانبًا إجراميًا فيما يحدث، وأظن أن هناك منظمة ما مثل (العافيا) في الموضوع ..

- ماذا يدعوك لهذا الظن يا (سوزان) ؟

- أشياء مقزعة حدثت اليوم .. وكدت ألقى حتقى مرتين ..

- هل أنت واثقة بأنها ليست مزحة أو شخصا موتوزا؟.. إن هذا يحدث أحياثا..

- لا .. لقد هددني بقتل أخى الصغير ..

- إذن لم لا تبلغين الشرطة ؟

- سيظنون الأمر مجرد محاولة اغتصاب يصادفونها كثيرًا ...

- تصحتك مرازا بنسيان الموضوع يا (سوزان) .. - إن لى مطلبًا هامًا يا د . (ستارك) .. أريد أن تسهل لى زيارة معهد (جافرسون)، حيث ينقلون هالات

الغيبوية ..

- هذا مطلب صعب يا (سوزان) .. فإدارة المعهد خاصة الاحكومية ، وليس لى كثير دلال عليهم .. لكن ليكن .. اتصلى بى في التاسعة صياح غد ، لنرى ما قديكون بوسعى في هذا الصدد ..

شكرته (سوزان) بحرارة، ووضعت سماعة الهاتف مطمئنة إلى أن لها على الأقل صديقًا واحدًا في هذا العالم ..

إن أمامها الآن يومين على الأكثر، قبل أن يعرف من هددوها، إنها لم ترضح للتهديد.. وعليها أن تتحرك بسرعة..

الأربعاء ٢٥ فيراير الساعة ٧٠١٥ بعد الظهر:

على الأقل كان لكل هذا معنى .. إن (سوزان) لم تدر قط أهمية ما وصلت إليه .. هى لم تكن قد وصلت لشىء فى رأيها .. لكن هناك من يهددها ..

وهذا يعنى أن هذاك من يدرك أنها في الطريق الصانب ..

حان وقت الخروج ..

لتتصرف مثلما يفعلون في أفلام الجاسوسية .. نظرت للنافذة كي تتأكد من أن أحذا لابراقبها .. ثم أضاءت الأتوار .. وقامت بحشر ورقة صغيرة في فتحة باب الغرفة ، بعد أن تأكدت من غلقه بالعفتاح ، ثم هبطت إلى الطابق السفلي ، واستعملت معرا صغيرا ، يستعمله الطلبة أحيانًا للذهاب إلى قسم التشريح .. ومن هناك خرجت إلى الشارع ..

* * *

لم يكن (أنجلو داميروزيو) - السفاح الأجير - يعرف لماذا كلف بهذه المهمة في (بوسطون) - . لكنه في مهنته يعرف جيذا أن الأسئلة ليست من حقه . . فهذه المرة مثلا

كلفوه أن يطير إلى (بوسطون)، ثم يتوجه إلى المستراب المستراب المستراب المستراب المستراب المستحصا يدعى (والترز)، بعد أن يرغمه على كتابة ورقة، تقول إنه انتحر، لانه لايستطيع تحمل تبعات اكتشاف المخدرات في خزانته، ثم كان عليه أن يفزع طبيبة اسمها (سوزان هويلر)، مهددًا بقتل الطفل الذي أعطوه صورته.

كان سيستقل الطائرة الآن إلى (شيكاغو)، شاعرًا بالرضا، كأى محترف أنجز عمله بنجاح .. وفي المطار طلب الرقم الذي يعرفه وأبلغه أن (بوسطون) تمت بنجاح ..

عندئذ رد الشخص الذي لم يره (داميروزيو) قط:

- ثمة مهمة أخرى .. مس (هويلر) يجب أن تموت فورًا ..

- يحتاج هذا إلى ثمن إضافي ..
- خمسمانة دولار إضافية إذن ..
 - ستمالة ..
 - liššil -

وهكذا وجد نفسه مضطرًا للعودة إلى دار (سوزان) ... لم تزل هناك طائرة الساعة ٥١,٤٥ هذا المساء .. إن الوقت كاف جدًا لما يريد ..

الأربعاء ٢٥ فيراير الساعة ١٠,٤١ مساء :

كانت (سوزان) قد قامت بعغامرة صغيرة ...

تنكرت في ثياب ممرضة، وأقنعت حراس الأمن - الأغبياء كالعادة - أن يسمحوا لها بقتح مكتب د . (مكليرى) رئيس قسم الأمراض العصبية، الذي يحتفظ فيه بكل ملفات حالات الفيبوبة ..

وما إن حصلت على الملفات ، حتى جلست في استراحة الجراحين تدرسها في اهتمام ..

وكان (بيلوز) قد أنهى عمله منهكًا ، بعد أن انتهى كذلك تحقيق الشرطة حول انتحار (والترز) المزعوم ..

وحين دخل استراحة الجراحين، ووجد (سوزان) بثياب المعرضة، بدأ يقهم ما قامت به من مخاطرة، وبعد أن لامها كالعادة.. سألها عما إذا كانت قد وجدت شيئا.. قالت (سوزان):

- لا أدرى حقاً .. لكن كل حالات الغيبوبة من الشباب كلهم كانوا بصحة جيدة .. تباينت أسماء أطباء التخدير والعقاقير التى استعملوها ، لكنهم جميعًا - المرضى - أجريت لهم جراحات في الغرفة رقم (٨).. لم يكن واثقًا بما إذا كانت (سوزان) قد أبلغت الشرطة عن زيارته الأولى، لكنه كان يعرف بخبرته السابقة، أنهم لن يأخذوا كلامها مأخذ الجد .. وحتى إذا فعلوا ، فلن يبدءوا حراستها بشكل جدى بهذه السرعة ..

لم تكن لديه خطة ما ، فهو كعادته يترك كل شيء للظروف .. صعد في السلم ، ودق الباب مرازا .. كان يعرف أنها لو كانت بالداخل فلن تقتح الباب ، قبل أن تسأل عن الطارق ، ولكنه أراد معرفة كونها بالداخل من عدمه .. ولم يتلق ردًا كما توقع ..

فتح الكالون في ثوان ودخل ..

فحص خزانة الثياب .. وكان كل شيء في موضعه ، بما في ذلك حقيبة ثبابها الكبيرة التي رآها في المرة السابقة ..

لكى تكون قاتلًا مأجورًا ناجفًا في عمله ، ينبغى أن تكون دقيقًا ..

وكان (دامبروزيو) دقيقًا ..

لقد عرف أن (سوزان) لم تغادر المدينة ، وهي حتما عائدة ..

عليه فقط أن ينتظر ..

وريما كان هذا لأنها مخصصة للجراحات الصغرى .. ، والغريب أنهم جميعًا .. تم عمل فصيلة دم لهم واختبار توافق تسيجي ..

- هذا غريب.. ليس من المعتاد تحديد فصيلة دم العريض في الجراحات الصغرى.. أما عن توافق الأنسجة، فلابد أن هناك خطأ ما..

هل بوجد رقم حسابی علی تقریر التوافق؟

- إذن المعمل قام بذلك لحسابه الخاص -- عضت (سوزان) شفتها السفلي مفكرة .. ثم غمضت : - أعتقد أنني لابد أن أرى غرفة العمليات (٨) هذه .. وكالعادة أدرك (بيلوز) أنه لن يثنيها عن عزمها

مهما حاول ..

* * *

اتجهت (سوزان) إلى غرف العمليات ..

ولم يكن في هذا الوقت ، سوى جراحة تعدد وعانى في البطن ، في الغرفة رقم (٢) .. لقد استمرت الجراحة ثماني ساعات ، معايدل على خطورتها ..

دخلت (سوزان) - بثياب الممرضات - غرفة التعقيم، وارتدت رداء تعقيم، ثم سارعت بحذر إلى غرفة العمليات

رقم (^) .. ارتدت الحذاء الخاص المصمم بحيث يمنع الكهرباء الاستاتيكية ، ووقفت تنظر عبر الزجاج إلى داخل الغرقة ..

دخلت وأضاءت النور ، وشرعت تتفحصها .. كان هناك خرطوم له وصلة خضراء كتب عليه (أكسجين) .. وخرطوم له وصلة زرقاء كتب عليها (نيتروز) .. وثمة وصلة ثالثة غير ملونة ، أدركت أنها خط الهواء المضغوط..

لا يوجد ما يثير الشك في كل هذا ...

نظرت إلى السقف ، فوجدته مكونًا من بلاطات كبيرة عازلة للصوت ..

أحضرت كرسيًا صعدت عليه إلى غزانة كبيرة .. ثم
مدت بدها تتحسس البلاطة .. كانت تتحرك بسهولة .. مدت
جسدها داخل الفتحة ، وشرعت تتأمل حشد المواسير
والأتابيب المعقد في الضوء الخافت ، ويقلبل من الجهد
رفعت جسدها بالكامل فوق مستوى السقف .. وانتظرت
هنيهة ، حتى اعتادت عيناها على الظلام ، ببطء شديد
تحركت زاحفة فوق المواسير ، التي كان بعضها ساخنا جدًا
ويعضها باردًا كالثلج ..

من المهم ألا يصدر عنها صوت ما ..

ها هو ذا خط الأكسجين أخضر اللون، يصعد من الغرفة، ويتخذ مكانه جوار الخطوط القادمة من الغرف الأخرى .. وضعت إصبعها على خط الغرفة (٨) حتى لا تفقده .. وشرعت تتحسسه .. حتى وجدته ينتهى بشىء شبيه بصمام ضقط ..

صمام ضغط غير موجود في أى خط أكسجين آخر !.. هذا الصمام قادر على إيقاف الأكسجين ، أو دمج أى غاز آخر في الخط ..

لقد وجدت شيدًا هامًا ..

وعليها أن تعود أدراجها الآن ، قبل أن يراها أحد ..





وشرعت تتأمل حشد المواسير والأنابيب المعقد في الضوء الحافت ..

الخميس ٢٦ فيراير الساعة الواحدة صياحًا:

دفعت (سوزان) أجر التاكسى ومشت نحو باب مسكنها .. ستقوم فى الصباح بالعزيد من البحث .. خاصة موضوع انتحار (والترز)، الذى تعرف أن له علاقة ما بما تبحث عنه .. ولكن كيف ؟..

صعدت الطوابق الأربعة ، وهي تتوقف من حين لأخر ، لاهثة من قرط الإنهاك الجسدي والمعنوى ..

ثم إنها مذت المفتاح وأولجته في (كالون) الباب ..، و .. لحظة من فضلك ! ..

كانت قد وضعت قصاصة من الورق في فتحة الباب قبل خروجها ..

والآن لم تعد القصاصة هناك .. هناك من فتح الباب إذن .. وهو الآن ينتظرها بالداخل .. بالتأكيد سمع خطواتها ، وهو الآن متحفز للانقضاض عليها متى دخلت ! هل تفر الآن ؟ .. هل تبلغ البوليس ؟ .. لن يصدقوها .. سيعتقدون أنها مجرد محاولة اغتصاب أو سرقة ..

تقدمت نحو الباب وأمعنت التفكير .. يمكنها أن تنزل لأى من الجيران ، لتقول إنها لا تستطيع فتح بابها ، وتطلب قضاء الليل عنده ...

بدأت تهبط درجات السلم .. لكن صوت الخطوات كان عاليًا .. عاليًا ، إلى درجة أن الرجل سمعه بالتأكيد ..

وعند الطابق الثالث سمعت صوت بابها بنفتح ، وصوت خطوات مسرعة تلاحقها ! . . كلا . . لا وقت لديها لدق باب أحد الجيران . . يجب أن تركض . . ستحاول تضليله بين مبانى المدينة الجامعية . .

شرعت تجرى .. ووجدت أمامها مبنى قسم (الباثولوجي) و (التشريح) ..

صوت الخطوات يلاحقها دون كلل ..

بلهفة فتحت باب الطابق الأول .. وهرعت إلى داخل المدرج الخاوى ..

وهنا وجدته يدلف من الباب خلقها .. وإذا به يمذ يده الى مفتاح النور .. كانت واقفة هناك في نهاية المدرج كفأر في مصيدة ..

هو ذا يدنو منها بتؤدة .. وجهه المجدور .. وابتسامة وحشية على وجهه:

- أنا أعشق الفتاة التي تقاومني !

قالها وهو مستمر في الاقتراب.. كانت جوارها أسطوانة إطفاء حريق.. رفعتها في يدها، وحين اقترب، أفرغت في وجهه سيلا من العادة السائلة، ثم قذفته في صدره بالأسطوانة فسقط أرضا..

هرعت (سوزان) جارية نحو الثلاجة الكبيرة في غرفة التشريح ..

أما (دامبروزيو) فقد استبد به الألم في صدره .. لكنه كان ألغا بلا إصابة .. الأهم من الألم هو الغضب المحموم المجنون .. كيف راوغته هذه الفتاة بتلك البساطة ؟.. أخرج مسدسه الكاتم للصوت .. وهرع خلفها ..

شقت (سوزان) طريقها بين مناضد التشريح التي ترقد قوقها الجثث المغطاة بالمشمع الأخضر، إلى باب الثلاجة العملاقة .. وفتحت القفل العملاق ..

ثم نخلت وأغلقت الباب وراءها وتحسست الحائط حتى وجدت مفتاح النور فأضاءته ..

كانت الجثث المحنطة معلقة في مشاجب على عواميد أفقية ، كما تعلق الثياب في الخزانة .. أجساد متيبسة مشوهة .. والوجوه متجمدة ، بعضها مغلق العينين ، ويعضها بحملق في لانهائية مربعة ..

وتذكرت (سوران) خوفها القديم من هذه الغرفة .. الخوف الذي لا مكان له الآن ..

ليس أمامها (لا يضع دقائق ويدخل الرجل الثلاجة

أغلق (دامبروزيو) الباب خلفه احتياطيًا .. ثم سار بين مناضد التشريح .. واتجه نحو أول منضدة وانتزع الغطاء الأخضر من عليها ..

وشهق للحظة ، وهو يتأمل الرأس المشوه ، الذي نزع عنه الجلد . ، والشعر المقلوب للوراء . . ومقدمة الصدر المنتزعة من مكانها ..

ثم أعاد الغطاء .. وعاد يكشف الأغطية عن المناضد الأخرى ؛ لأنه لم يكن واثقًا من أن (سوزان) لم تنم فوق واحدة منها .. حاول قدر إمكانه ألا يتعم النظر في الوجوه المربعة ..

ثم سار إلى نهاية القاعة .. إلى الثلاجة .. عادت إلى وجهه الابتسامة الشيطانية وفتح بابها ..

كانت الجثث المعلقة تبدو كجيش من الغيلان الرهيبة ينتظره .. وأحس بالبرد .. قال وهو يدلف من الباب :

- أنا أعرف أنك هنا يا امرأة .. لم لا تأتين لنتحدث ؟ وفي تؤدة سار بين صفوف الجثث ..

كانت يدا (سوزان) تتخليان عن العمود الذي تعلقت فيه بين الجثث ، في الصف الثاني .. لكنها تماسكت ..

أدركت أن (داميروزيو)، يقف عند بداية الصف الذي تتعلق هي فيه .. وأدركت أن هذه فرصتها الأخيرة .. إما الآن أو أيذا ..

الخميس ٢٦ فبراير الساعة ٢٠١١ صباحًا:

لن تعود إلى المسكن .. فمن أدراها أن مطاردها لم يكن له شريك ، ينتظرها هناك الآن أو يطاردها ؟

ستذهب إذن إلى منزل (بيلوز) وتختفي هناك ..

ولكن .. لماذا عاد القاتل ليطاردها بهذه السرعة ، ولم ينتظر حتى يرى أثر تهديده ؟.. (بيلوز) .. هو الوحيد الذى عرف أنها مصممة على مواصلة البحث ، ورأى الملفات معها .. مستحيل .. لكن لا .. (بيلوز) له علاقة بقصة العقاقير .. وهو من اكتشف جثة (والترز) ..

هل تقدم أم لا ؟.. هى غير قادرة على اتخاذ قرار .. ' رنت الجرس فى إصرار وعصبية ، حتى سمعت صوته خلف الباب ، وفتح لها مرتديا روب الحعام ، فأصابه الذهول لقدومها إلى شقته ..

كانت تشعر بحاجتها إلى الصراخ والعويل بين ذراعيه .. الثلاجة المجمدة ، (دامبروزيو) .. كل هذا التوتر ..

لكن (بيلوز) تمدد في فراشه وأغمض عينيه لينام .. فقالت حاثقة :

 يكل عنف استطاعته ثنت فخنيها لأعلى ، ثم ركلت ظهر جثة المرأة التي كانت معلقة أمامها .. في الحال انزلق صف الجثث إلى الأمام ..

تصلب القاتل محاولًا فهم مصدر الصوت .. تراجع كالنعر ، لكنه كان أبطأ من اللازم .. رأى طابور الجثث الهاجم عليه ، فرفع مسدسه لاشعوريًا وأطلق بضع طلقات ، لكن مهاجميه كانوا ميتين بالفعل ..

ومن الطرف الحر للعمود هوى على (دامبروزيو) جسد رجل شاحب ، على وجهه تعبير مريع .. ووزنه نحو مانتى رطل من اللحم المتجمد كالصخر ..

وعندند توالى شلال الجثث العتجمدة فوق الرجل .. هرعت (سوزان) جارية نحو باب الثلاجة ..

حاول (دامبروزيو) الإمساك بكعبها .. بل وأطلق عليها الرمساك بكعبها .. بل وأطلق عليها الرمساك بكعبها .. بل وأطلق عليها الرمساد الهائل فوقه ، جعله غير قادر على التملص ..

وخارج الباب دفعته بأقصى قوة لينغلق .. وأحكمت تأميته بالقفل .. وسمعت صوت العسدس ينطلق بالداخل ، لكن سعك الباب كان ثمانية بوصات ..

دامعة العينين مرتجفة ركضت بعيدًا .. بعيدًا عن هذا

الخميس ٢٦ فيراير الساعة ١٠٤١ صياحًا:

صحت (سوزان) في غرفتها رقم (٧٣١) ، في الفئدق الصغير ، الذي لجأت إليه فرارًا من مطاربيها .. صحت من حلم رهيب ، رأت نفسها فيه تجرى في دغل من الأحراش المتشابكة ، تخدش دراعيها وساقيها وهي لا تجد لنفسها فرارًا ..

تأملت (سوزان) الغرفة متواضعة الأثاث .. لا يهم .. المهم أنها آمنة ، وأنها سمحت لها بأن تغمض عينيها في سلام ..

نهضت إلى سماعة الهاتف، وطلبت د. (ستارك)، فجاءها صوته المهتم:

- (سوزان) .. كنت قلقًا عليك بعد حادث الأمس .. هل أنت يخير ؟

- عندى مغص شديد ، فلن أستطيع العجىء للمستشفى اليوم ..

- عندى لك أخبار سيئة ، وأخرى طيبة ..

- إلى بالسينة أولا ..

- حسن .. السينة هي أنك - بناء على اتصالات مع

_ لم أتوقع منك كل هذه الضيافة ١

_ ليس في الثانية صباحًا .. إن لدى عملًا كثيرًا غذا ..

- هوجمت من جديد .. نفس الرجل في المشرحة ..

لم يبد مهتمًا .. بل إنه تصحها من جديد بإبلاغ الشرطة ..

قالت له إنها وجدت صمامًا على خط الأكسجين ، الخاص بغرفة العمليات رقم (٨) ، فلم يلق بالا لما قالت . .

_ أنا واثقة بأن هناك غازًا يضح ، عن طريق هذا الصمام .. غازًا يصيب بالغيبوبة ولا يغير لون الدماء .. غازًا يؤدى لموات الدماغ .. وإننى أرشح أول أوكسيد الكربون ليكون هذا الغاز ..

- وهل سألت نفسك عن المبرر ، الذي يدفع أحدًا لخلط هذا الغاز بالأكسجين ، الذي يتنفسه المرضى ؟

_ لا أدرى .. لكنى أعتقد أن هناك منظمة إجرامية معينة ، مستولة عن كل هذا ..

_ أنت تخرفين يا (سوزان) ..

نهضت دون كلمة واحدة ، مقادرة الحجرة .. ودفعت الباب بشدة خلفها .. لم يكن (بيلوز) ذا عون لها قط .. ولن يكون ..

* * *

14

أنشئت تحت إشرافي .. وأعتقد أن هذا الصمام خاص بإخراج فقاعات الغاز ، لكني سأرسل من يقوم بفحصه للتأكد ..

* * *

فى ذلك الوقت كان (بيلوز) قد فرغ من جراحة الاستنصال المعوى، فألقى بقفازيه فى سلة المهملات..

لم يستمتع بإجراء هذه الجراحة - وهو يحيها حقا لأنه كان يشعر بالندم على تركه (سوزان) تغادر بيته
غاضبة وحيدة ، في تلك الساعة المتأخرة .. لكنه كان يدرك
أنه على حق في تعليقاته وفي رأيه ..

إن ميله الشديد نحو (سوزان) ، يجب أن يُزاح جانبًا ، إذا كان سيعرض حياته المهنية للخطر ..

وعلى باب غرفة الطوارى ، قابل د . (جونستون) الذي حياه . . ثم قال له في مرح :

- هل سمعت عما حدث في كلية الطب صباح اليوم ؟ . . لقد دخل شخص مخبول مبنى المشرحة أمس ، وعرى كل الجثث . . ثم أطلق الرصاص على يعضها ، وحبس نفسه في الثلاجة وأطلق مزيدًا من الطلقات . . هي هي هي !

نظر (بيلوز) إلى (جونستون) شارد الذهن .. (سوزان) تحدثت أمس عن اعتداء تم في المشرحة .. هل هو نفس الرجل ؟.. ما هو موضوع الثلاجة ؟ عمید الکلیة _ تم نقلك (لی مستشفی (فی _ (یه) التعلیمی .. برغم محاولاتی ، کان الجمیع مصرین ، ولم أجد مقراً .. علی کل حال لیس مستشفی سیناً ..

_ للأسف إن مستواه التعليمي أقل من (يوسطون التذكاري) ...

- الأنباء الطيبة، هي أن مدير معهد (جافرسون)، وافق على أن تزوريه، بشرط أن تكوني وحدك .. وأن يكون ذلك بعد الخامسة مساء .. مفهوم ؟

- شكر اجزيلا .. هناك شيء آخريا سيدى .. لقد وجدت صمامًا مركبًا على خط (الأكسجين) الداخل إلى الحجرة (٨)، في قسم العمليات، ومكانه قرب العاسورة الأم ..

- (سوزان) .. أنت غير معقولة !.. كيف استطعت ؟

_ صعدت فوق سقف الحجرة ، ودرست خطوط القار ..

- إن هذا أكثر من اللازم ا

توقعت أن ينفجر فيها كالآخرين .. إلا أن ذلك لم يحدث ..

بعد هنيهة سمعت صوته يقول بهدوء:

_حسن .. أعتقد أن لدى تقسيرًا .. فهذه الحجرة

_ وهل مات متجمدا ؟

ـ لا .. أصيب يغيبوية نقص حرارة ، وحتما سيفقد ساقيه ..

وما أثار اهتمام الشرطة حين وجنته، هو أن يطاقته مزورة..

لقد نادانی طلبة الطب لأتقذ لهم رجلهم .. لماذا لم تذكر (سوزان) كل هذا ؟ . . هل هى التى حيسته إذن ؟

> حيرة شديدة انتابته .. قصم على أن يتصل بها ليعرف ..

> > * * *

الخميس ٢٦ فيراير الساعة ٤,٢٣ يعد الظهر:

ركبت (سوران) سيارة تاكسى إلى معهد (جافرسون)، الواقع جنوبى (بوسطون) ١٨٠٠ شارع (واى ماوث) . . منطقة منعزلة تمامًا ، بلا أثر للحياة .. الضوء الوحيد في الشارع ، كان من عمود إنارة ، يلقى ضوءه الخافت على لافتة كتب عليها :

(معهد جافرسون - إدارة التعليم والصحة - الحكومة الأمريكية ١٩٧٤) ..

وكما قال (بيلوز)، لم تكن ثمة نوافذ في الطابق الأول كله .. أما الثاني، فكانت له نوافذ غائرة، لا يمكن رؤية ما بداخلها، وتصميم المبنى كله، يشبه الأهرام المدرجة الفرعونية (المصاطب)..

سارت إلى الباب البرونزى، فسمعت صوتا مسجلا، يطلب منها أن تعطى اسمها وغرض زيارتها .. ففعلت .. ظهر نور أحمر على شاشة مضيئة جانبية يقول: انتظر .. ثم يعد ثوان تغير إلى أخضر يقول: تقدم ..

واتقتح الباب بيطء أوتوماتيكيًا ، لتجد (سوزان) نفسها

في صالة واسعة بيضاء ، بلا نوافذ ولا صور .. وأدركت - في دهشة - أن الإضاءة تتبعث من الأرضية البلاستيكية البيضاء ..

وهنا انفتح باب جانبي، برزت منه امرأة ترتدى ثوبًا أبيض ناصعًا وعيناها عميقتان خاليتان من الحياة:

- مرحبًا بك فى معهد (جافرسون) .. اسمى (ميشيل) ، وعلى أن أصحبك فى الزيارة .. ولكن أقترح أن تتركى معطفك هنا ، وكذا حقيبتك .. إن المكان دافئ بالداخل ..

امتثلث (سوزان) على حين استطردت المرأة: - أنت تعرفين أن معهدنا هو مستشفى للعناية المركزة.. بمعنى أننا لانقبل (لا مستويات متعددة من

الغيبوبة .. وقد نجحنا في تقليل الطلب على الأسرة في المستشقيات العامة ، التي يشغل قيها مرضى الغيبوية مساحة ما .. وحاليًا يتم إنشاء معاهد معاثلة في كل مدينة ، يفوق تعدادها مليون نسمة !

ونهضت مصطحبة (سوزان) عبر دهليز طويل ، ملىء بالمرابا والأبواب الجانبية .. وفي نهاية الممر دخلتا إلى حجرة كبيرة تشبه العناية المركزة في أي مستشفى .. بها خمس أسرة .. أحدها يرقد فيه مريض موضوع على جهاز تنقس صناعى ..

قالت (میشیل) :

- هنا يرى الزائرون المرضى فى ميعاد الزيارة .. هذا المريض كان أهله يزورونه ، فحاولنا أن تجنيهم رد القعل الانفعالى العاطفى ، الذى ينتاب كل من يرى أسلوبنا فى العلاج .. والآن تعالى نر العناية المركزة الحقيقية هنا ..

وخلفها دلفت (سوزان) إلى قاعة يغمرها ضوع غريب.. ثم رأت المرضى فتصلبت ذاهلة.. إن هذا لايصدق..

كان بالقاعة أكثر من مائة مريض، كلهم معلق في الهواء على ارتفاع أربعة أقدام..، وكلهم عار من الثياب.. وحين دققت النظر أكثر، استطاعت أن ترى الأسلاك التي تخترق عظامهم وجماجمهم، وتتعلى من اطارات معلقة .. كأنهم نمى (ماريونيت) أفقية ..

- كما ترين .. كثيرون من الزوار لايتحملون هذا المشهد ، لكنها أفضل وسيلة عرفت لمنع حدوث قرح الفراش ..

- والضوء ؟

- آه .. الضوء .. إنها أشعة قوق بنفسجية ، تتحكم في الباكتريا .. ومن يظل هنا فترة ، عليه ارتداء العوينات الواقية .. ودرجة الرطوبة هنا هي ٨٢٪ مما يقلل من فقد

جسد المريض للحرارة، ويقلل فرص التلوث للجهاز التنفسى ..

دنت (سوزان) من المسرح في وجل .. وتساءلت : - لا توجد ممرضات ؟

- ثلاث ممرضات وطبيب واحد .. عدد كاف جدًا لخدمة مائة وواحد وثلاثين مريضا .. فكل شيء آلى يتحكم فيه الكمبيوتر مباشرة ، بالقياس واتخاذ القرار فالتنفيذ !

شعرت (سوزان) بالتوتر .. وأدركت أن هذه الممرضة ، هي كمبيوتر آخر بلامشاعر .. ولاتساؤلات .. وهذا تذكرت (سوزان) أن معهد (جافرسون) به عدة غرف عمليات ، رأتها في الخريطة التي درستها ..

من ثم سألت (ميشيل):

- كم غرفة عمليات هذا ؟

- ليست لدينا غرف عمليات .. إذا احتاج مريض لجراحة ما ، فإننا نعيده إلى المستشفى الذى جاء منه ..

كانت هذه هي الإجابة الخطأ .. لكنها جاءت أسرع من اللازم .. وفي سرها أدركت (سوزان) أن المرأة كاذبة .. ولكن لماذا ؟

وهنا مال المريض الذي أمام (سوزان) إلى الوراء ، بحيث انخفض مستوى رأسه ست بوصات عن قدميه .. فقالت (ميشيل):



وحين دفقت النظر آكثر ، استطاعت أن توى الأسلاك التي تختوق عظامهم وجماحمهم .

_ هذا مثال جيد . . لقد أحس الكمبيوتر بانخفاض ضغط دم المريض قحركه بالأسلاك إلى هذا الوضع ، قبل أن يبدأ البحث عن سبب هذا الانخفاض . .

قالت (سوزان):

_ أنا أبحث عن مريض ندعى (شون بيرمان) ..

فهلا ساعدتني؟

منا، ولكن لاتلمسى أى سلك أو مريض .. فالنظام هنا متوازن بالكامل، وسيشعر الكمبيوتر بكهرباء جسدك، ويدق جرس الإندار ..

ثم تركتها واقفة ، ودخلت غرفة المراقبة الشبيهة

بالفواصة النووية من الداخل ..

كان هناك حارس بلبس زيًا أبيض ، ويتمنطق بمسس وجهاز لاسلكي .. تساءل في شك :

- هل من الحكمة تركها وحيدة ؟ . .

- التعليمات تقضى بتركها ترى ما تريد ..

ويدأت تضرب أزرار الكمبيوتر باحثة عن اسم (بيرمان) ..

وعلى الشاشة ظهرت البيانات:

(شون بيرمان) .. ذكر .. ٣٣ سنة _ موت مخ يعد

التخدير _ الرقم ٣٢٣ _ ب ٤

كان الحارس يرمق شاشات المراقبة في اهتمام .. وفجأة اعتدل في مكانه .. إن (سوزان) لم تكن واقفة في العنبر الرئيسي ..

ثُم تَتَالَتُ البِيانَاتُ على الشَّاشَّة :

توفى - فبراير ٢٦ - الساعة ١٠،١٠ .. بسكتة قلبية ..

- لقد تأخرت ساعة كاملة على (بيرمان) هذا ...

قال الحارس في قلق:

- هي ليست في حجرة الاستقبال ولا المصر ..

قالت (ميشيل) في هدوء:

- اهدأ .. سنجدها .. أعتقد أنه من الحكمة الخلاص من هذه الفتاة ..

الخميس ٢٦ فيراير الساعة ٢٠،٥ بعد الظهر:

مشت (سوزان) في اتجاه المشرحة ، مهندية بالتصميم الذي أخذته من مجلس المدينة لمعهد (جافرسون) .. ، وفي نهاية المعر وجدت بابا موصدا .. فقتحته يهدوء ..

ثمة منضدة من الصلب عليها جثة رجل عار .. وسمعت ضحكة عالية وصوتًا يقول :

_ ما هو وزن القلب ؟

- هذا دورك لتضن ..

استطاعت (سوزان) أن ترى وجه الجثة .. لقد كانت جثة (بيرمان) ا..

أعادت غلق الباب .. وشرعت تتنفس بعمق كى تتمالك أعصابها .. ليس لديها وقت تضبعه الآن .. إلى المصعد .. انتظرت حتى مسحت عدسة الدائرة التليفزيونية المغلقة مكان المصعد ، ثم هرعت لتركبه .. ضغطت على زر الطابق الثائي .. إن الرسوم تشير إلى أن غرف العمليات عند طرف المبنى يقود إليها الباب الثامن والتاسع ..

وفى حذر مشت فى المعر حتى وصلت إلى الباب التاسع، ففتحته ودخلت. كانت هناك غرفة ثياب ومنضدة عليها منفضة بها نفافة تبغ يتصاعد منها الدخان.. وسمعت من الحمام صوت انهمار المياه..

* * *

- مستحيل .. هل تبخرت هذه الفتاة ؟

- ربما صعدت للطابق الثاني ؟

- ستكون كارثة .. سأقوم بكهربة السور الخارجى ، وتشغيل جميع الأقفال الأوتوماتيكية .. ولتتصلى أنت بالإدارة فورًا ..

* * *

سارت (سوزان) متلصصة إلى باب غرفة العمليات الموصد ..

قربت أنفها بحذر من الزجاج ..

رأت اثنين من الجراحين يقومان بجراحة ما .. لكن لماذا لا ترى منضدة عمليات؟.. لماذا لا يوجد طبيب تخدير؟.. لماذا علق المريض كالذبيحة في إطار عملاق، وشق كبير في بطنه، يقوم أحد الجراحين بغلقه؟.. سمعت صوثا يتساءل:

- أين سيرسلون قلب المريض السابق؟

رد صاحبه وهو يحكم غلق إحدى الغرز:

_ (سان فرانسيسكو) .. إن ثمنه قد وصل خمسة وسبعين ألف دولار .. وهو ثمن تافه .. لكنهم أخذوا الكلية بمانتي ألف دولار ..

- إن صبى (دالاس) ينتظر ..، والده يعمل في البترول، وقد وعد بدقع مليون دولار .. تصور هذا !

أخذ عقل (سوزان) يعمل سريغا .. تقحصت الغرفة في قلق ، وقد بدأت تتبين الآنية الزجاجية الموضوعة على منضدة .. آنية تشبه أحواض الأسماك ، مزودة بآلات تعمل ذاتيًا مثبتة على كل حوض .. رأت في واحدة منها قلبًا بشريًا ، يرتجف سابخا في محلول .. وفي أخرى كلية بشرية ..

لقد اتضحت معالم الكابوس .. الدافع .. الدافع المرعب لكل هذا ..

ان معهد (جافرسون)، هو ورشة عملاقة، لإمداد السوق السوداء بحاجتها من الأعضاء البشرية!..

يجب أن تهرب .. يجب .. ولأول مرة أدركت استحالة ذلك .. إن هذا العستشفى يديره سفاحون ، فكيف تخرج منها ؟

وهذا _ حيث وقفت في الغرفة المظلمة _ سمعت صوت

جرس الإنذار يدوى .. وسمعت صوتًا عالبًا يتردد من مكبرات الصوت :

- هناك امرأة دخيلة في المبنى .. أكرر .. هناك امرأة دخيلة في المبنى .. يجب القبض عليها فورًا !

* * *

التقطت (سوزان) مقصًا كبيرًا من فوق المنضدة، وهرعت إلى الدهليز الرئيسي نحو باب المصعد ..

وهنا فوجنت بالمصعد يتوقف ويخرج منه حارس .. فوجنت بالرجل ، وفوجئ هو بها .. ثم إنه قال بعد أن عاد لرشده :

- حسن يا آنسة .. إنهم

تراجعت (سوزان) للوراء، دون أن تسمع باقى العبارة .. جرت تحوقسم العملبات وهو خلفها .. فتحت بانا فالآخر، ثم دخلت ..

لكن الرجل وضع قدمه في الفتحة .. حاولت أن تدفع دون جدوى .. أمسكت المقص كالخنجر وأغمدته في ظهر يده ، قصاح في هلع .. وتراجع ..

عندنذ أغلقت الباب خلفها ..

أطلق الرجل سية ، وبيد ملطخة بالدماء حاول فتح الباب مرة .. مرتين بمفاتيح كانت معه .. ثم نجح في المرة

الخميس ٢٦ فيراير الساعة ٤٧،٥ بعد الظهر:

لم تكن (سوزان) قد غادرت الحجرة .. فقد علمتها تجريتها مع غرفة العمليات رقم (٨) ، أن هناك فراغًا فوق الأسقف المعلقة ، ولهذا تمكنت من التسلق لأعلى السقف ، لتتمدد فوق البلاطة الفينيل الثقيلة ، على ارتفاع ستة أقدام ، فوق رأس الحارس أسقلها ..

ويهذه الحيلة استطاعت أن تقنعه بأنها ليست بالعبنى أصلا ..

تنهدت الصعداء، وبدأت ترحف فوق السقف بين المواسير، وهي تتفحص الرسوم التخطيطية التي في حورتها .. كانت هناك غرفة تسمى غرفة النقل.. إنها أملها الأخير .. لأنها تعرف أن هناك من سينقل الأعضاء البشرية ، التي رأتها ليتم زرعها حالًا ..

شرعت تزحف مستهدية بالضوء القادم من تحتها ، متجنبة العواسير المختلفة في طريقها ، والتي كان بعضها حارقًا ..

أخيرًا !.. لابد أن هذه هي غرفة النقل .. حركت البلاطة تحتها ، لترى رجلًا جالسًا في الغرفة تحتها ، يملأ طلبًا - الفتاة في الطابق الثاني .. فرت من النافذة إلى الإفريز الخارجي .. لا أستطيع رؤيتها ، فهو يدور حول ركن المبني .. هل أطلقتم كلاب (الدوبرمان) ؟.. حسن!.. سأرى الإفريز من الجهة الأخرى ..

قالها ، وأعاد الجهاز إلى حزامه .. وأحكم غلق التافذة ..

مطبوعا .. وجواره على الأرض صندوقان كبيران ، كتب عليهما بخط كبير (أعضاء للزرع - هذا الجانب لأعلى) ..

كانت هناك سيارة!.. وكان محركها يهدر استعدادا للرحيل.. ورأت الرجل يحمل الصناديق إلى السيارة.. استجمعت قواها وانتزعت البلاطة .. لم يكن ذلك سهلا.... ثم إنها وثبت بأقصى ما استطاعت فوق ظهر السيارة.. فضاع صوت ارتطامها مع صوت هدير المحرك، وصوت باب الجراج إذ ينفتح..

وعلى بطنها تعددت محاولة ألا تنزلق، لكن ظهر السيارة المعدني الأملس لم يكن ملائمًا للتشبث ..

اندفع السائق يسارًا فمال جسد (سورّان) إلى الأمام .. تولاها الهلع ، فرحفت تحو سقف الكابيئة ، وأنشبت أظفارها في طرف فتحة تهوية .. اللعبة !.. مطب !.. تطاير جسدها في الهواء ثم عاد يرتطم بسقف السيارة ..

رفعت عينيها لترى ما حولها، فأدركت أن هذا هو طريق المطار ..

كان المرور مزدحما ، وتوقف السائق لحظة .. وهنا استجمعت قواها ، وانزلقت جواره إلى الأرض -- رآها السائق من الثافذة ، فلم يصدق عينيه ..

فتح الباب ليلحق بها ، لكنها جرت بين طابور السيارات الواقفة ..

كاد يطاردها لكن حشد أبواق السيارات تعالى متذمرا، بعد ما تبدّل لون الإشارة..

فأغلق بابه ..

وصمم على ألا يخبر أحدًا بروايته .. لأنهم لن يصدقوها .. على كل حال ..

الخميس ٢٦ فيراير الساعة ١٠١٠ بعد الظهر:

مسكينة (سوزان) ١.٠ تركض بثوب التعريض المتسخ الممزق في صقيع الليل ، باحثة عن جهاز هاتف .. تتسول قطعة عملة من المارة ، بعد ما تركت حقيبتها في المعهد المشتوم ..

لكن المارة كانوا ببتعدون في اشمنزاز عنها ، لأنها بدت معتوهة .. وأخيرًا ناولها أحد الرجال قطعة عملة ، وهو ينأى عنها في شك ، فأخذتها وهرعت إلى مطعم قريب .. فدخلت كابينة الهاتف ، وطلبت د . (ستارك) في مستشفى (بوسطون) التذكاري .. بعد ثوان سمعت صوته ..

د . (ستارك) .. إن لدى الآن القصة كاملة .. شيء لا يصدق ..

_ عم تتكلمين يا (سوزان)؟

- مرضى الغيبوية .. ليست مضاعفات تحدث بالصدفة .. معهد (جافرسون) يقوم بتسويق الأعضاء البشرية في السوق السوداء .. يتلقون الطلبات حول نوع الأنسجة .. ثم يبدءون البحث في المستشفيات ، حتى يجدوا المرضى المناسبين ، المنتظرين الإجراء جراحة .. ويعدها

يجعلون المريض يتنفس أول أوكسيد الكربون في أثناء الجراحة ، ويدخل في غيبوية وفاة الدماغ .. يصبح جثة حية جاهزة ، كي ينتزع جزارو الععهد أحشاءها ، ويبيعوها ..

كان الجالسون في المطعم يرمقونها في فضول .. فأحست بالحرج، وأدارت ظهرها كي لاتراهم .. وسمعت (ستارك) يصيح في دهشة:

- (سوزان) .. هذا كلام خطير .. هل يمكنك (ثباته ؟ - للأسف لا .. لابد من شخص ذي تفوذ ، يتفق مع

الشرطة على عمل هجوم مفاجئ على المعهد ..

- ليكن ولكن لابد من أن أراك حالًا يا (سوزان) .. هلا جنت إلى مكتبى الآن؟ أم أتى أنا لاصطحابك .. - سأتى أنا لك ..

* * *

وضع د . (ستارك) سماعة الهاتف، وجلس برهة صامئًا دون حراك ..

> ثم إنه مد يده إلى هاتف آخر .. هاتف من النوع الذي لا يمكن التجسس عليه .. وطلب معهد (جافرسون) ..

وركبت (سوزان) المصعد إلى الطابق العاشر .. لم تكن هناك سكرتيرة .. فقط د . (ستارك) في مكتبه المظلم .. (لا من ضوء الأباجورة .. حياها بحرارة ودعاها للجلوس ..

- إن مظهرك يبدو كأنك شاركت في الحرب العالمية الأولى .. سأقدم لك بعض الشراب ..

كانت منداعية عقلانيًا وجسمانيًا وعاطفيًا .. لم تردَ عليه بل جلست تلهث ..

تهض إلى البار الصغير في المكتبة ، وملأكأسين تاولها إحداهما .. ثم قال :

- أنت يا (سوزان) فتاة غير عادية .. هل أصبت؟ هزت رأسها أن لا .. وجرعت من كأسها جرعة كبيرة .. - هل تكلمت مع أحد عما رأيته ؟

.. 7 -

قالتها شاعرة بالخِدر يسرى فى جسدها وأوصالها .. نعم هى مرهقة للغاية .. عليها ألا تفكر فى (دامبروزيو) ووجهه المجدور .. جميل هو الشعور بالدفء بعد أن تجمدت أوصالها ..

سألها د . (ستارك) في رصانة :

اندفعت (سوزان) جاریة من سیارة التاکسی، دون أن تدفع للسائق مألا. لم یکن معها مال، ولم تکن تثوی الانتظار حتی تشرح له، جری الرجل خلفها محنقا، فأوقفه حارس الأمن علی باب المستشقی..

أما هي فشرعت تجد السير في طرقات المكان .. وركبت المصعد، وهذا فوجنت بأحد الحراس يوقفها ..

- لحظة يا آنسة .. تريد كلمة معك ..

لم تدر ما تفعله فتوققت حائرة ..

- على أنت متعجلة حقا إلى درجة عدم دفع نقود التاكسي؟

كان مظهرها يؤكد بالقعل أن هناك كارثة ..

- سجل اسمه واسم شركته، وسأدفع فيما بعد.. أنا (سوزان هويلر) طالبة الصف الثالث.. وليس لدى وقت الآن.. إن د . (ستارك) ينتظرنى، ويمكنك أن تطلبه إذا شككت في كلامي..

_ حسن .. ولكن أرجو أن تمرى على مكتب الأمن بعد أن تنتهى ..

- كانت لدى رسوم المعهد .. حصلت عليها من مجلس المدينة ، وكانت بها غرف عمليات .. لكن الممرضة هناك قالت لى إنه ليست عندهم واحدة .. أثار هذا شكى ودرست المكان ، فوجدتهم يشقون جسد مريض غيبوية ، ليبيعوا قلبه وكليتيه بأغلى الأثمان :

وتتاءبت .. إنها تشعر بتعب شديد حقا :

- كل هذا مثير با (سوزان) .. إن لديك بعد نظر ومثابرة وذكاء لاشك في ذلك .. لكن هل سألت نفسك عن السبب وراء هذه العملية العجيبة، التي كشفت عنها بمهارة فائقة .. أعنى سببا غير المال ؟

- إنها طريقة للخلاص من الأشخاص غير المرغوب فيهم ..

- كلا .. أعنى فائدة أكثر عمومية للمجتمع ..

كانت عيناها تنغلقان أكثر .. فالدة؟.. عم يتحدث هذا الرجل؟

- د . (ستارك) .. أتا لا أظن أن

- هيايا (سوزان) . . لقد بذلت جهذا رائفا . . حاولى أن تفكرى ! . .

- Y .. Y ILLE :

- لقد حسبت أثلك من القلة القادرين على رؤية الجانب الآخر:

17.

- أي .. جانب آخر ؟

لقد كانت تقاتل كى تبقى عيناها مفتوحتين .. الخدر يزحف لذراعيها ..

نهض (ستارك) ومشى نحو النافذة الزجاجية الكبيرة ، التى تطل على المستشفى العملاق ، الذى كافح لبثائه كل هذه الأعوام ...

- (سوران) إن الطب قد صار على باب أعظم المتشافاته، منذ عرف التخدير والمضادات الحيوية.. لسوف نتمكن من زرع كافة الأعضاء البشرية.. لكن هذا لن يجيء دون تضحيات.. ليس بدون ثمن..

لقد كان (ليوتاردو دافنشي) على استعداد لتخطى بعض الحواجز القانونية ، من أجل التجاح .. ماذا لو أنه لم ينبش القبور ليشرح الجثث ؟..

ماذا لو أن (كويرنيكوس) خضع لقوانين الكنيسة الجامدة ؟.. أين كنا سنصير اليوم ؟!.. هل تقهمين ما أقول ؟ حاولت (سوزان) رفع يدها لكنها لم تستطع .. هوى الكأس على الأرض متهشمًا .. صوت (ستارك) يواصل الكلام:

- إن نظامنا القضائي غير مؤهل لاتخاذ قرار كهذا .. هم لا يجرءون على إنهاء حياة مريض ، حتى ولو كان مخه قد تحول إلى عجينة لا حياة فيها ولا نقع .. كيف يتقدم العلم في ظروف كهذه ؟.. أرجو يا (سوزان) أن تفكرى

الخميس ٢٦ قبراير الساعة ١١,٥١ مساء :

كانت حجرة النوبتجية مؤثثة تأثيثًا بسيطًا للفاية ، حيث جلس (بيلوز) يطالع مجلة طبية حديثة ، عاجزًا عن التركيز في الواقع .. فعقله وضميره يؤرقانه باستمرار من أجل (سوزان) ..

لقد عرف أنها دخلت المستشفى كمريضة بالتهاب الزائدة الدودية ..

وعرف أن (ستارك) هو من سيستأصلها لها .. لكنه طلب من زميل له أن يعاون (ستارك) ، لأنه لن يستطيع أن يجرى الجراحة لـ (سوزان) بهذه البساطة .. لن يكون موضوعيًا .. ثم إنه لا يشعر باطعنتان ولا يدرى لعادًا ..

رفع سماعة الهاتف وسأل الممرضة:

- في أية حجرة عمليات ستجرون الجراحة لدد. (سوزان هويلر)؟

- غرفة رقم (٨) ..

غريب هذا 1.. يا لها من مصادفة !.. الحجرة التي قالت (سوزان) إن كل حالات الغيبوبة حدثت فيها ، وإن هناك صمامًا يتصل بخط الأكسجين لا تعرف وظيفته .. ريما كان

بحرص .. أعرف أنك لاتستطيعين ذلك في اللحظة الراهنة .. لكن حاولي .. أنت تنتعين إلى صفوة العقول .. ونحن نحتاج إليك ولأمثالك ، نحن في هذا المستشفى ومعهد (جافرسون) ..

فهل أنت على استعداد لتكريس ذكانك وجهدك ، لصالح العلم والطب والمجتمع ؟

جاهدت (سوزان) حتى رفعت جفنيها .. وقالت شيئًا ما ..

اتحتى (ستارك) مقربًا رأسه من فيها:

- تکلمی یا (سوزان) وساسمعك ..

استجمعت قواها . . وبأخر حشاشة من إرادتها همست :

_ عليك اللعنة يا

ثم سقط رأسها على كتفها ..

تأملها (ستارك) برهة في حتق معزوج بالإحباط .. كان بحاجة إلى ذكائها الحاد ، لكن لا بأس ما زالت الاستفادة معكنة من (سوزان) ..

ورفع سماعة الهاتف طالبًا غرفة الطوارئ

يخلط أول أوكسيد الكريون بالأكسجين كما تخيلت (سوزان)..

لماذا لا يتأكد بنفسه ويفحص هذا الصمام .. بينما (سوزان) في غرفة العمليات ؟ .. ريما كان هذا سخيفًا لكنه _ على الأقل _ سيرضى ضميره ..

* * *

(سوزان) الآن على ظهرها ترمق سقف ممر يتحرك فوق رأسها .. لا .. هى التى تتحرك فوق محفة تدفعها .. وتسمع أصوائا مختلطة .. وترى رؤى متداخلة .. غرفة التشريح .. يذا مطعونة بمقص .. وجه السفاح المجدور .. جسد (نانسى) الشاحب ..

حاولت الكلام لكن صوبًا لم يخرج من حلقها ..

حاولت الحركة لكن ذراعيها كانتا مسعرتين إلى جانبيها ..

ها هي ذي غرفة التعقيم .. هناك جراح أمام الحوض ، يلبس على وجهه قناعا ويغتمبل .. لكنها عرفته .. هو (ستارك) !..

_ هل ترید مساعدًا أم اثنین یا سیدی ؟

- إن واحدًا يكفى لجراحة بسيطة كهذه .. سأتتهى خلال ربع ساعة ..

وتستمر المحقة في سيرها .. وترى باب غرقة العمليات .. وترى رقم (٨)!..

يجب أن تتهض .. يجب .. لكن أيد قوية ترفعها من وسطها وقدميها (لى منضدة الجراحة .. تستجمع قوتها .. ترفع يدها اليسرى لتقول بصوت خفيض وهي تشعر أن المخدر يزول:

- أرجوكم .. أنا لست .. لا

- لا تقلقى .. كل شيء سيكون على ما يرام .. تنفسى بعمق !

.. 7 .. 7 -

لكن قناع التخدير هوى على وجهها ، وشعرت بوخزة الإبرة ..

وفى الهواء رأت عينى (ستارك) تنظران لها من فوقى القناع ..

* * *

الطبيب المساعد متوتر عاجز عن إجراء العقد .. فوجود (ستارك) كان يثير أعصاب الجعيع .. وطبيب التخدير كان يرتجف .. فهو يريد الانتهاء سريعًا من هذه الجراحة .. لقد حدثت ضربات قلب شاذة للمريضة ، كادت تقتله رعبًا ، ثم فجأة توقف خط الأكسجين القادم من

الحائط .. وهي أول مرة يحدث له هذا فيها ، طيلة الثماني سنوات التي عمل فيها كطبيب تخدير .. واضطر إلى استعمال اسطوانات الطوارئ بسرعة .. كان من الممكن أن

- كم بقى لكم من وقت ؟

_ خمس دفائق ..

يكلفه هذا حياة المريضة ..

قالها (ستارك) وهو يعقد الخيط بأصابعه المتمرسة السريعة ..

كان هو نفسه متوتر الأعصاب .. ولقد ظن المساعد أنه هو سبب هذا التوتر ، لكن (ستارك) كان قلقًا بسبب توقف (الاكسجين) ..

ذلك الخطأ الذي لم يكن في الحسبان ..

كان هو الوحيد الذي يعرف أن ضربات القلب غير المنتظمة معناها أن (سوزان) تلقت أول أوكسيد الكريون من خط الاكسجين ..

لكن هل نالت كفايتها حفا؟

الشيء الثاني الذي أثار توتره ، هو الأصوات الغريبة القائمة من أعلى .. من فوق السقف المتحرك ..

الشيء الثالث الذي أثار توتره ، كان ذلك الزحام خارج غرفة العمليات .. وهو شيء غير معتاد في منتصف الليل .. كل هؤلاء الناس الذين يراهم بوضوح خلف رجاج الباب ..

كانت هذه هي الغرزة الأخيرة، فألقى بماسك الإبر الصينية ، وبدأ يعقدها بيده كعادته ، حين فتح باب الحجرة ، ورأى أربعة أشخاص يتقدمون نحوه .. وكان (بيلوز) من بينهم ..

كانوا يرتدون ثياب التعقيم ، لكن (ستارك) استطاع أن يرى الثياب الزرقاء تحت أردية التعقيم هذه .. ثياب رجال الشرطة ..

وساد الغرفة صمت رهيب ..

- تحن بانتظارك يا د . (ستارك) .. رفع رأسه بعد ما أنجز عمله .. وأدرك أن شيئًا ما كان خطأ .. شيئًا ما كان خطأ .. على طول الخط ..

روبين كوك 1444

[تمت بحمد الله]



الفيبسوبة

المستشفى هو المكان الذى نحمل إليه آلامنا وجراحنا كى نتخفف منها ، لكن مستشفى (بوسطون التذكارى) يختلف كثيرًا .. إنه المكان الذى تنتهى فيه الحياة ، ويبدأ الكابوس ، وكانت الدكتورة (سوزان) هناك ، حين بدأت تشعر بأن شيئًا شريرًا يحدث .. شيئًا يفوق كل كوابيسها .. شيئًا ستعرفه حين تقرأ هذه الرواية الرائعة ..



النائيس المؤسسة العربية الحديثة الطبع والنثر والتوتيع الطبع معاد العادات والمدر

العدد القادم: الشيطانة